

## Visuomenes, literaturos ir politikos savaitinis laikraštis.

Nr. 14.

Brooklyn, N. Y. 3 d. Balandžio (April) 1912 m.

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER OCTOBER 23, 1907, AT THE POST OFFICE AT BROOKLYN, N. Y., UNDER ACT OF MARCH 3-RD, 1879.

Metai XXVII.

Linkjame linksmu velykų visiems savo skaitytojams, sandarbininkams ir draugams.  
Redakcija.

DAR APIE MŪSŲ  
"TEATRUS".

Anuo sykiu mēs rašēm apie mūsų, lietuvių amerikiečių scenos ir abelnių mūsų dailės nelemtą ir keistą padėjimą. Tokio padėjimo visai nėra pas amerikonus, ir pas kitas apšviestas tautas. Pagaliaus nei mūsų tolomoje tėvynėje Lietuvos nėra tokio juokinių užburto rato, kuriame turėti blaškytis ir dovyti mūsų jaunutę sceną. Mūsų senoje sostapilėje Vilniuje, mūsų didesniuose Lietuvos miestuose tveriasi didelės dramos ir muzikos draugijos, i kurias ineina visi, kas tiktais prigimta aktorystės gabumą ir myli teatrus ir dainas. Ineina čia lietuvių dailės dievnamai, palikę už durių savo religiškus, politiškus ir įvairius asmeniškus persitikrinimus. Nes dailės dievnamis negalima terstis smulkiomis gyvenimo šiukšlėmis. Iš tokiu žmonių susidarė draugijos veikiai padaro galingą meno ir dailės ratelį, kuris atrūbežiuoja teatrą ir dainas nuo visko, kas dvokia vertegyste, grašiniu pasipelnymu ar panaudojimu scenos kokiems egoizmo ir partijų siekiams. Tokie žmonės, kaip va Vilniuje, Šiauliai, ir kit. beveik kas savitė pastato ant scenos tokius didelius veikalus, apie kuriuos mēs amerikiečiai nedristame ir sapnuoti. Ir jie pastato taip gerai, kad mēs negalime nei pusē susilyginti. Ir jie taip užinteresoja ir išlavina publicą, kad ju teatrai būna kimštinais prisikimšę, nors tenai žmonės yra daug bėdinesni pinigųskai, negu mēs, — o mūsų "teatruose" publica būna... tokia skystutė, nors mūsų paprasčiausiam fabriko žmogeliui išmesti kvoteris ar pudsoleris ant savaitės, tai būtų kaip Lietuvos bandutė nusipirk!

Lyg atsakymui ant mūsų nuomonės štai ir atsiliepė vienas-kitas mūsų "teatru" srityje atsitikimais. Atsiliepē tokiu išjukimu mūsų scenos, kad nuo to gali supiku žviegimui nusikvatoti pragariniai Poklius-šetonas, kuris i visus lietuvių žengimus pirmyn vat jau kiek metų kyšioja savo bjaurią

dervuotą uodegą ir gadina mūsų prakilnius ir gražiuosius darbus. Tai buvo viename teatre išvės barnių "duelius" tarpe kuningo ir socialisto, kurie atėjo svetimų žmonių surengtan teatran kaipo svečiai, bet čia pat atidarbė savo kromelius: vienas publikoje ēmė kalbėti prieš kuningus, o čia atsiradę kuningas šoko bartis priešais. Ir publika, kuri atėjo pasižiūrėti kas bus statoma ant scenos ir savo jausmus pašvelninti pasimokinti, — ji šito vieton išneš dar labjau su drumstus jausmus, da vienės župnis neapykantos pasėta tarpe mūsų brolių, — ir tai panaudota dailiausiu mūsų apšvietos įmonė — teatras! Bet tas dar nėra bologausis, kas mūsų "teatruose" išvysta...

Pora-trejetas savaičių tik praėjo, kaip laikraščiai aparaše kitame mieste (lietuvių seniausioje „Kolonijoje“) kitą da aitresnę tragi-komediją. Šita jau pereina visokius proto rubežius ir paženklinia mūsų visuomenėje prasidėjusi tvinkti pavojingą skaudulį, kuris būtini reikalauja, kad apšvies-tesni lietuvių ir dailės mylėtojai pasigalastų kritikos ir sveiko proto lancetą, ir pasigalandę be jokios pagalbos šią votį durtų pačion gėlonin. Buvo tai surengtas "teatras". Ji rengė Tėvynės Mylėtojų Draugystės kuopa. Surengė teatra, aktoriai išsimokino roles, teatro vedėjai sukvietė dailių būrelį publikos ir prasidėjo paskirti laiku vaidinimas. Bet dar nepradėjus vaidinimo, teatro vedėjas gauna žinią, kad "publika" rengianti "tribulėj" — ermyderi. Sako: „jeigu nenorite turėti nesmagumo, tai pašaukkite bent kokius šešių poliemanus!“ Teatro vedėjas buvo žmogus geramatis-optimistas, todėl šitai perspėjimą palaikė užtuiciai pletkele. Bet jisai skaudžiai apylė save ir kiltus! Jau tik pradėjus lošimą, tuojuo prasidėjo ir "publikoje" kokis tai šiurėjimas ir erzėjimas. Dar siaip-taip čjos lošimas, iki išėjo ant scenos viena aktorka. Vos tik ji pasirodė, kaip pakilo rėkavimai, švilpavimai ir neramių kojų darbas. Lošti visai jau nebuvavo galima. Jomarkas triukšmadarių pasiekė tokį laipsnį, kad teatro vedėjas nerado geresnės išeigos, kaip išeiti ant scenos, iškilioti publikon išveržusius

triukšmadarius ir nuleisti uždangą, kuri tą vakarą jau nebepakilo!

Ir taip pasiliko teatras neužbaigtas. Jo neleido užbaigtis ne paprastoji publika kuri visur ir visados myli teatrus ir susirenkant pasižiūrėti, ką broliai lietuvių patasto, bet extra-organizuota gaujelė, kuri jau iškalno rengėsi iš kitų surengto dailaus teatrėlio padaryti sau gardų šabas. Vėliaus, kaip mēs gavome žinoti, paaiškėjo visas tas atsitikimas ir delko tapo swardytas teatras. Svarbjausios esą dvi priežastis. Viena priežastis tai tokia. Šitame teatre daivyavusi tokia aktorka, kuri esanti didelė pašaipa ir visur savo drauges merginai "apkertanti". Užtai ji turėjusi tarpe merginų aibę savo priešin; na, o tos merginos turėjo sau tarpe vakinį gerus sėbris, kurie merginoms išsiteikdami ir pasistengė šitai aktorkai viešai atkeršti, net išardydami teatrat, — teatrat, kuris kitų žmonių buvo rengtas, kur kitų žmonių buvo padėta triūsas ir kaštai. Ką tokiemis rūpi kitų žmonių triūsas ir kaštai!.. Bet buvusi ir kita, da indomesnė priežastis. Teatrat, kaip minėjome, rengė Tėvynės Mylėtojų Draugystės kuopa. Na, o prieš šitą kuopel tame mieste jau senai einanti tai vieša tai pridengta priešinga agitacija. Kada pakelė gėcę pirmieji pramuštagaliai prieš aktorką, tai antroji T. M. D. kuopos nedraugai pamatė progą panaudoti išjuokimui šitos kuopelės ir jos surengto teatrėlio. Žodžiu sakant — čia susitiko dveji savieji ir "savi savuosius pažinę" suderė. Sako: „jeigu nenorite turėti nesmagumo, tai pašaukkite bent kokius šešių poliemanus!“ Teatro

vedėjas buvo žmogus geramatis-optimistas, todėl šitai perspėjimą palaikė užtuiciai pletkele. Bet jisai skaudžiai apylė save ir kiltus! Jau tik pradėjus lošimą, tuojuo prasidėjo ir "publikoje" kokis tai šiurėjimas ir erzėjimas. Dar siaip-taip čjos lošimas, iki išėjo ant scenos viena aktorka. Vos tik ji pasirodė, kaip pakilo rėkavimai, švilpavimai ir neramių kojų darbas. Lošti visai jau nebuvavo galima. Jomarkas triukšmadarių pasiekė tokį laipsnį, kad teatro vedėjas nerado geresnės išeigos, kaip išeiti ant scenos, iškilioti publikon išveržusius

Je, žengiame pirmyn. Tik i kitą galą. Čia nekaltą visa publika. Čia kalti yra publikos vadovai. Mēs nesistebim, kad tas šiote se niausioje lietuvių kolonijoje atsitiko. Tie-patys žmonės, kuriuose suteikė mums pirmesnias žinias, stai dar ką priduria. Apie tą patį laiką ir tame pačiame mieste moksleivių kuopelė surengė paskaitas. Skaitė vienas moksleivis lekciją iš politiškosios ekonomijos. Sako, lekcija buvusi labai indomi, rūpestingai sutaisyta ir gana gerai ją prelegentas stengesi perskaityti. Bet nelaimė buvo prelegentui, kad jisai buvo bepartiviškas, ne priklausė i jokia partiją ir lekciją skaitė ne kokios partijos ar knopos vardu, bet stačiai varde moksleiviu būrelio. Atėjo pasiklausyti, žmogių visokiu. Atėjo žmonės ir partiviški. Iš jų tūli sumanė skaitytoja trukdyti. Vienas sako buvo labai keista ir klauniškai išsigudrėti, čiaudėti. Kad paleis tokį skardį „A-č-hii!“, tai tik nužvaga sienos ir lubos stebainėje. Publikā sužiura, visi dairosi, kiti juokiasi, skaitytojas maišosi. O čiaudėtojas-klaunas savo trikšles vienvalios atkartoja, ir jo sėbrams iš džiaugsmo net pažastis knita, kad iš rimtos paskaitos sekasi padaryti jomarkinį užmą-alašą. Taip, kur šitokie publikos vadovai atsiranda, tai jau rimtas žmonių švietimo ir kulturnimo darbas susilaukė pavoju. Ir ne iš valdžios pušės pavoju, kokį mūsų broliai Lietuvoje turi iš rusų valdžios ir nuo kurios mēs su keiksmais bēgame i šitą liuosybės kraštą. Nebepasiekia mūsų cenzoriaus raudonoi plunksna nei sargybinio "šaška" ir šikšninis bizūnas, tai pasiekia mums iš mūsų pačių motinos prie-globsties išėjė išgamos!..

Kodel mēs apie savo brolių prastuosius darbus kalbam? Juk rodos daug geriau būty nutylėti, kaip daug gelis mūsų laikraščių gudrių politikuodami ir daro. Tačiaus mēs tą skaitome už klaudingą politikavimą. Mēs turime akyvaizdoje pušę milijono žmonių, kurie nori šivesties ir lankyties į teatrus. Šita mūsų visuomenė nežiūri į kerštus tarpe mergų ir tarpe mūsų draugijų ir kuopų vadovukų intrigas. Mūsų visuomenė aukauja savo laiką ir moka sunkiai už pelnytais centais bilietus, kad pasimalonėti vaidinamais teatrališkais veikalais.

Ji nežiūri, kas tą surengia, bet renkasi sau apšvietos ir kulturos grudelius kur tik papuola, kaip bitutė sau renkasi medų ir iš lelijos ir iš doblo, o kartais nučiumėti iššokusia saldžią raselę ir nuo piktadagio. Todel tokie kurie del savo egoistiškų siekių ardo teatrus, yra visuomenės aršiausiais priešais ir žmonių apšvietos valgiliais. Laikas atėjo, kad mēs kalbėdami apie visokias platičias pasaulio "politikas", nusivalytume ir patys save iš vidaus, kad taptume visu pirmu žmonėmis. Nes jeigu mēs save tiktais šliufuose iš viršaus, žvilgesime naujausis siūtais ir augštabylėmis skrybėlėmis jeigu mēs girsimės tik žinojimais kas dedasi visurkitur, žinosime, kad yr ant sveto ir pas kitas tautas progresu ir praktiniu žmonių, o patys pas save nešime tokį visuomenišką sugedimą, tai būsime tiktais "pabaltinti grabai, pilni kirmelių".... Negerai būtų tylėti prieš tokius pas mus apsieškimus. Tai būtų, anot nelaimingo Višteliaus, žiegždra (zdrada, predatelištvė) prieš mūsų tautos ateitį.

Toje linkmėje mēs sveikiame Brooklynėje beorganizuojama laisvą ir bepartivišką scenos mylėtojų judėjimą, Chicagoje naują „Dramos Draugiją“ ir kitur, kur tveriasi bepartiviški drambų ir visokių scenos veikalų vaidintojai. Nes tik jie atskirs mūsų jaunutę sceną nuo pašalinų varžymų ir intekmių; jie nuvalys nuo mūsų scenos dvoriančius ir ēdančius mūsų tautos kūną miazmus, tik jie sutrauks gabenus aktorius ir istengs kad ir kasne-dėl pastatyti ant scenos geriausius mūsų dramatiškus veikalus, kaip daroma Vilniuje. Kalbant apie visokią liuosybę, reikia gi pasi-gailėti ir mūsų teatrų ir išliuosuoti juos iš-po visokių siauramanių letenos...

### PERŽVALGA.

**Lietuvoje blaivininkai.** Vario 28 d. Kaune išviko visuotinai Lietuvių blaivininkų susi-važiavimas, arba kaip mēs amerikiečiai pasakyti — seimas. Blaivininkai, šie alkoholio nevidonai, turi savo organizaciją, vardu „Blaivybės Drangija“, kuri veikia po visą Lietuvą ir iki liepos 1 d. 1911 m. turėjo išviso 139 skyrių, tai yra kuopų, iš kurių 102 yra Kauno gubernijoje,

19 — Suvalkijoje, 19 — Vilnius, gubernijoje, ir 4 Kurše; beto vėliaus ketatas kuopų buvo šen-ten sutverta. Draugija 10-tyje skyrių (kuopų) inkūrusi bibliotekas-skaityklas, kuriose išviso esą 3066 kninges su 966 skaitytojais. Per 1911 metus inkurta 9-iose kuopose arbatinės, o pirmiausia būta apie 30 arbatinių. I visas arbatines buvę per metus inplaukia 19,362.23 rub., išlaidų buvę 19,518.93 rub. Tad buvo 156 rub. 70 kap nuostolio. Šiek tiek dasi-lopo iš kepyklų. Tai gal išeina ant lygių. Toliaus, „Blaivybė“ nuo 1 liepos 1911 iki 1 sausio 1912 išleidusi 75,150 egz. kninges turtas iš veiklių 123 kuopų šioks: inplaukta 25,732r. 60k.; išleista 17,815r. 15½k. Lieka 7,917r. 44½k. Tas žinias pačiame iš „Saltinio“ NN9 ir 10. „Liet. Žinios“ daplido šitaip: Apyskaita atsiuntė 123 kuopos. Jose yra 30,850 sajery, 21,147 moterių ir 9,750 vyrų (sie matyt, ir Lietuvos su „Blaivybė“ ne ant geros komojos gyvena!). O „Rygos Garsas“ mus paakina, kad valdybon perinkta tie patys sanariai: kun. Marma, kun. Krepuskas, kun. Alekna, p. Voitkevičius, ir vieton D-ro Pryjalgauško, išrinkta Dr. Buividas.

// **Nauja Suvalkijoje Draugija.** „Liet. Žinių“ N23 randame išstatus naujai susitvėrusios draugijos, vardu: „Muzikos, Literatūros ir Dramos Draugija Gabija“, kuri veiks Suvalkijoje ir rūpišis plėtoti muziką, literatūrą ir dramos grožės supratimą. Savo veikimo programon štai ką jis stato: užlaikys nuolatinį dainininkų chorą, nuolatinę orkestrą, nuolatinę dramos artistų kuopą, knygyną ir skaityklą; rengs koncertus, vaidinimus, literatūros vakarus, lekcijas, paskaitas, pasilinkiminus; rinkys lietuvių tautos tėvynės turtą, tautinės muzikos tvarinius, šokių, žaidimus; steigys muzikės; darys muzikos, literatūros ir dramos veikalų konkursus; spausdys šituos veikalus; tais muzikos ir dramos kursus; darys viešas ekskursijas, gegužines, vaikų šventes, šeimyniškus vakarus ir pasilinkiminus; steigys visur „Gabijos“ skyrius. Tuomtarpu Marijampolė yra šių draugijos centru. Apie tai randame pranešta ir „Saltinio“ N10, kur šiaip dažiškina: „Narių iškarto prisiraše 80 žmonių. Pirmiiniukai išrinkta A. Jašmantaitė, padėjėju — kun. M. Gustaitis; M. Pečkauskaitė, V. Jesaitytė ir J. Bendorius pasidalis tarp savęs pareigas“. Sveikiname šią da pirmutinę Lietuvių tos rūšies draugiją!

// **J. Kraševskio sukaktuvės.** Vilniškė „Viltis“ rašo: Antradienį, kovo 6 (10) diena, suėjo 25

metai, kaip mirė Šveicarijoje. Genevos mieste, žymus lenkų rašytojas Juozas Ignatas Kraševskis. Mokėsi jisai Vilniaus universitete ir paskui gyveno čia ketetą metų. Parašė nemaža ir apie Lietuvą. Tokie jo veikalai, kaip „Vitolorauda“, „Mindowe“ (Mindaugas), „Witoldove boje“ (Vytauto kovos), „Kunigas“, nors ir parašyti lenkų kalba, bet savo dvasia tai priklauso lietuvių literatūrai. Tie jo veikalai nemaža prisišėjo ir prie lietuvių dvasios sužadinimo. Be to, jisai rašė ir mokslo kningų apie Lietuvą: „Litwa“, „Wilno od počatków jego istnienia“ ir tt. Kraš. susipažino su vienu aušrininku J. Višteliauku ir karštai ragino lietuvius kurti savo laikrašti, būsimają „Aušrą“. Kraš. palaidotas Krokavoje, Skalkoje, tarpu didžiausią Lenkijos vyrų. Jo šviesiai atminti paminėkime ir mēs.

// Slapti laikraščiai Lietuvoje. Mums rašo iš vienos vienos Lietuvos, kad ten eina net du slapti laikraščiai — ranka rašyti menešiniai, kuriu vieno varda esas „Kaimietis“, antro — „Auksas Žarja“. Šito pastarojo N1 pasirodė lapkritį, 1910, ir iki šiol tebeinės (gavome keletą numerių pasižiūrėti). Rašo: „Politikos labai neužkabiname, nes žinome, kad iš to jokios naudos nebus; slapta tik rašome, kas mums daugiaus rūpi, kas daugiau reikalina... Pirma nebuvu prasilavinusio redaktoriaus; bet dabar pačius kitam leidėjui, pastojo redaktoriui gabus inteligentas ir jau 5NN visai gerus išeidome“...

// Lietuvos šaškų (čekeriai) čempionas. Vienas iš mūsų skaitojo (p. A. Gábrys) perdaivėliai iš lietuvio T. Ballako, kuris kadaisiai gyveno New Yorke ir buvo žinomas, kaip smarkus lošikas šaškomis (čekeriais). Dabar p. Ballakas gyvena Los Angelėje, Cal., kur pastaruoju laiku aplošę čekeriais visus to mesto čekeristus ir gavo auksą medali bei tapo čekeristų klubo pripažintas už „Cheker Champion“. Ballakas labai mitrus vyras, tik gaila, kad sigrinėjas. Ir dabar esas ligonibutys. Bene džiovą būsią pagaves.

// „Draugas“ bene kelsiasišas Chicagon. Mums rašo, jog kun. Kaupas jau atsisveikinė su Pittstono parapijonais. Nors žadas už poros savaicių sugržti, bet eiinas paskalas, kad kun. Kaupas persikelsias Chicagon prie šv. Kazimiero seserų vienuolyno, kur bene būsius perkeltas ir „Draugas“ iš Wilkes-Barre.

// M. Petrauskas važiuojas i Prūsus. „Lietuva“ rašo girdėjusi, kad mūsų gerbjamas kompozitorius M. Petrauskas, kuris išsilei buvo Milane (Italijoje), žadas važiuoti į Prūsus, kur didesniuose miestuose, kaip va: Tilže, Stalupėnai, Gumbinė ir kit., duosią koncertus. Linkime geriausios klotės!

// Paleido. Gavome žinią, jog šiominis dienomis tapo Vilniuje paleista iš kalėjimo, „Lietuvos Ukininko“ leidėja, p-ni F. Bortkevičienė. Koki skundą valdžia prieš ją išneš, dar nežinoma.

DRAUGI A. V.  
Drauge, žengkė kelius,  
Kuri pats aprinkai  
Aš juom eit negaliu: —  
Dur' erškėti diegai.  
Ašen silpnas esu,  
Ne didyriu man būt,  
Bet ir man nebausu  
Už varguoli žūt.  
Žengk pirmyn, nebijo!  
Kur erškėti dangiau!  
Tik man ranką paduok —  
Bus mudvienas žengt lengviau.  
Panendrės Bitininkas.

## Pas mus ir kitur.

Kovo 26 d. atsibuvu kai-kuriuose valstijose mėginimų balsavimai arba primarijos ant šiokiutokių miestų viršininkų ir ypatingai ant delegatų, kurie vasara turės susižiūoti į partijų konvencijas, kuriose įvardys arba nominuos kandidatus į prezidentą. Iš tų balsavimų pasirodė, kad republikonų partija šiemet turės didelį susikirtimą. Ir štai delko. Nežiūrint į Roosevelto populiariskumą, jisai labai nedaugelį gauna sau į konvenciją delegatų. Paveizdan, tvirčiausiai valstija New Yorko, už Tafta duoda 83 delegatus, o už Rooseveltą tik... 7. Daugiau gauna Taftas iš Alabamoj, Indianoje, Žinoma, gauna ir Rooseveltas, bet vis mažumą. Rooseveltas balsiai įnirto ir New Yorko valstijos rinkimus apskelbė už suklastuotus. Čia ištikruju buvo politikierų iškirstas šopas, nes tą dieną nebuvu į laiką pristati baliotai, kuriuos būk spaustuvinkas „suvelinės“ padaryt, todel buvo balsuota ant paprastų poperelių. Sakoma yra, kad Rooseveltui pakišę koją trustai, kuriu jo labai bijosi. Kalbama net, kad Rooseveltas, jeigu jo šiemet republikonų partija savo konvencijoje nenominuos, tai jis eisias kandidatu visai ant nepriglūminingo tiketo ir tikisi laimėt.. Tada republikonų partijoje pasidarytu suskilimas. — Konvencija atsibus Chicagoje, kurioje dalyvausia 1,078 delegatų, tai yra ant 540 delegatų daugiau, negu buvo pašutinėje republikonų konvencijoje renkant Taftą.

Krizis Anglijoje pasiekė savo augščiausį čiukuri. Parlamentas, nors nevienbalsiai ir labai sunkiai, priėmė istatymą, palai kuri kiekvienas suaugė anglakasys gautu ant dienos 5 šilingus (1.25), o vaikai — po 2 šilingu (50c.). Bet istatyme tik pasakyta, kad tai minimum algą, tai yra turi būt mokama „apie tiek“. Čia tai ir pasidaro vynis, nes angliakasai būtinai nori, kad būt išakymui įvardytas: kiek jie gaus. Ir delto jie sako streikusia ir toliaus. Tuomtarpu pagal šito istatymo jie turėtų jau eiti į darbą, ir valdžia sako, kad pastatys vaiską, kad apgintų visus gržtancius į darbą, jeigu streikieriai trukdyti. Todel dar galima tikėtis, kad Anglijoje bus dideli susikirtimai su valdžia. Matysis, kaip valdžia iš šito išsiris. Premieras Aksvit net apsverkė parlamente, kad nesieka šitos didelės kovos su taikinti. Jisai nori angliakasiams kiek galint nusileisti. Tą patį sako ir senyvas filosofas Balfour. Bet kiti ministeriai ir atstovai nedrįsta taip toli nueiti, kad valdžia nustatyti aiškias algas. Sako, kad tai bus „grynas socializmas“, kuris parlimante didžiau dar labai baido, kaip visai naujas daiktas.

## IŠ VISUR.

X Užgriuovo sniegynas. Netoli Viennos, ant viršūnės kalno Schnee Berg milžiniškas sniegynas užgriuovo čielą būrių keleiviu. Darbininkai eidami iš darbo, radio išlikusių pusgyvę moteriškė, kuri suspėjo pasakyti apie atskusią tragediją ir apalpo. Dabar iškasta 10 lavonų, tai yra viena ta keleivių partija.

X Iš Europos per 5 dienas. Francijoje pajūrės gyventojai stengiasi prisuoiki Amerikos lai-

vų kompanijas, kad Brestoje intaisytu didelę prieplauką ir nutiestu gelžkelį iki Paryžiaus. Kadangi nuo Bresto į Paryžių ima nuvažiuoti tik 7 valandas, tai žmogus išvažiavęs iš New Yorko atsirastų Paryžiuje per 5 dienas. Tai yra pasiekė vidurių Europos i trumpausi laiką. Manoma, kad šitas planas įvyks.

X Žuvo aviatorius. Russeldorf, Vokietijoje, orlaivininkas Kleinė, nukrito iš 300 pėdų aukštumo ir ant vienos užsimušė. Tas atsikito jo moteris ir kūdikio akivaizdoje.

X Chinuose daigoja amerikonus. Iš Hankow praneša, jog netoli Wu Šan chinų piratai (jurių plėšikai) užpuolė tris amerikonus: Bert Ricks, Philip Hoffman ir A. Sheldon. Tai buvo mokytojai. Juos užpuolė laivelyj ir papjovė. Ant laimės du pastarieji vėliaus pasisekė atgaivinti. Mat nevisai papjauta.

X Iš Chinų suirėtės. Tarpe dviejų Chinijos miestų tebeinės kova: katrame turi būti išteigtas naujos republikos sostapilė: ar Pekine ar Nankinge. Prezidentas Yuan Ši Kai sėdi sau Pekine ir daro jau tarybas su kitomis šalimis apie naują Chinijos paskolą, kurios \$300,000,000 skolina Belgija ir Anglija su paspara Rusijos ir Japonijos. Revoliucionieriai tebeilaiko savo seimą Nankinge ir reikalauja sostapilė inkurti kur nors netoli Pekino, jeigu jau ne Nankinge. Partizaniška kova tebesitraukia. Šanghaj'juje antrą sykį buvo kėsinasi nužudyti karės ministeri Wong Hing, o Šantunge apgulė miestą išnaujou sukilių liuosnorai.

X Paryžiu užvaldo plėšikai.

Francijos sostapilė Paryžius išsigijo nelaimę. Kaip anais metais įvarė baimę miescionims gaujos plėšikų, vardu „Apašų“, taip dabar atsirado plėšikai bevardžiai, kurie su automobiliuva važinėja ir daro eksproprijacijas. Taip va pereita savaite jie užpuolė banką „Chantilly“, kuriame užmušė 20 žmonių ant sykio ir, pastvėre piningų pasmuko. Juos vadovaujanti moteris. Tam tikslui net 200 detektivų paskirta, kad plėšikus sugautu. Sakoma, kad tokia banditų gauja veikianti po višą Šiaurę Franciją ir Belgiją.

## Iš Lietuvos.

SEIRIJAI, Seinų pav. Vieną nedeldienį bažnyčios tarnai rinko iš žmonių pinigus „sužeistiems kařeiviams“. Kokie tie sužeisti kařeivai? turbut ir patys rinkėjai gerai nežinojo.

Mūsų apylinkėje yra daugybė valdžios miškų. Kadangi mišku kaina žmonėms neprieinama, tai beveik visus miškus supirk pirklių. Dabar žmonės gera uždirba, beveždamai į Nemuno supirkijai mišką. O kokie medžiai sukruti ant Nemuno kranto — net malonu pažiūrėti. Žmonių gi grūtelės menkos, žemėn sulindė, o už ką pirk, kad kaina neprieinama.

J. Žioplys.

SEIRIJAI, Seinų pav. Dvarų parduoda. Kovo 3 d. kunginas

per pamokslą pasakė mums svarbą naujieną. Bankas pardavinių vietiniams valstiečiams Seiriju, Straigiskių ir Krikštionių dvarus. Išlygos šitokios: virš 30 margų vienai ypatai, rodos, nepardavinės. Pirkdamas gali vienus pinigus iškart išmokėti arba išmokėjimui per kelius ar keilioką metų, bet nedaugiau, kaip per 55 metus. Jeigu nebūs kam perka iš vietinių, tai parduos svetimiems.

J. Žioplys.

KRUONIS, Trakų pav. Vasario mėnesio pradžioje buvo naujo viršių rinkimai. Išrinktas vėl tas pats rusas, didelis degtis mylėtojas. Rinkimai atsibuvu su bačkelėmis ir buteliais. Mat katras daugiau duos, tas ir bus išrinktas. Buvo iš blaivų žmonių, bet jie nieko nedavė, tai ir nebuvu išrinkti.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nieko negirdėt.

Blaivybės skyrius jau antri me-

tais, kaip čia gyvuoja, bet žmonės blaivystė nelabai suprantą. Kurių pernai buvo isirašę, tie šiemet netorai prisidėti, sakydami, kad „daugiau kungas mus nebeprigaus“. Per visutiną blaivininkų susirinkimą nieko naudingo nebuvu kalbėta. Tik kungas atneše gramofoną, ir pagrojo keletą dainelių. Per vieną susirinkimą buvo kalbėta apie prasymą skaityklai, bet dabar vėl nie

gino kiek galėdamos skaityti laikraščius ir kninges, Pagrampatin pareina keletą „Liet. Žin.” ir „Liet. Už.”, bet nei vieno nepavadino pasityčiodamas „pirmeiviu” ar „bedievui”. Kaip dviškis piemuo visiems buvo prieinamas kiekvienam reikale.

#### Ašarojanti Davatka.

**Nedegančios trobos.** Šiominis dienomis Vilnius žemės tarkomoji komisija tarësi, kokiui būdu intikinti sodiečius, kad jie dabar, besiskirstydami viensdžiomis, imtų nedegančias trobas statytis. Geriausios mūsų krašte nedegančios trobos esą iš molio su smėliu ir iš molio su žabais. I komisija šiemet jau kreipësi 150 valstiečių, norinčių pasistatyti sau nedegančias trobas.

**KUŠLIAKIAI.** Papilés vals. Vaario 17 d. pas mus pasirodë pempiés, vyturai ir šopkai. Sniego laukose mažai beliko, oras šiltas.

#### Alb. Ged.

**KALVARIJA** Suv. Santalkos kaimo Liudvinavo „starša” klausinėjo S. Paulionio apie kokiai tai jaunimo biblioteką ir apie kokius tai jaunimo susirinkimus, kas juos taiso ir t.; girdëti, kad apie tą pat klausinėja ir kitų jaunuolių ir kad teiravosi apie kai-kurios jaunuolius valsčiaus raštineje. S. P. užklausus, kam „starša” reikalinga tokia jam pirmą kartą girdžiamą biblioteką, sakësi, kad jam būk žandarų viršininkas paliepęs apie ją pasirūpinti.

...dny.

(„Liet. Žinios.”)

**LIEPOJUS** (Libavas). Baisi žmogžudystė. Pėtnyčioje, vasario 17 d., vakare atsikito baisi žmogžudystė. Savam bûte (kvateroje) atrasta nukankinta A. Jankauskiene. Užmušęjų bûta baisiausiai kietišrdžiai, nes apie tokį baisų užmušimą baisu ir pamislyti. Nabašninkės kaklas užverstas virve, o galva ir krūtinė baisiai sudaužyta kokiu tai gelžgaliu; spējama, kad plaktu. Nabašninkė su savo vyru buvo persiskyrusi ir jų laikė pas save kvaterantus, su kuriais girtuoklio. Tā baisiai dramą užtkio vienas iš jos kvaterantu, parėjęs iš uosto (porto) nuo darbo. Kai kokino, iš priësais jų gyvenantį kitame bûte žmonës nieko negirdėjo. Vienas intariamas Jos užmušime kvaterantas suimtas, o kitas, kurs pas nabašninkę tankai linksmindavosi, tā pačią naktį atrastas traukinio (mašinos) suvažinėtas. Jo kišenėje rasta 8 rub., o nabašninkės Jankauskiene bûte 100 rub.

Nelaimingas buvo gyvenimas, baisi ir mirtis.

#### Lietuviai.

(„Žemdirbys.”)

**Kuningų permanentos Seinų vyskupijoje.** Kun. Zachowski, Višonų klebonas, paskirtas į Nezwiadną, o kun. F. Tiška, Kolno vikaras, — į Višonkus klebonu, kun. Dolągowski — Piontneios klebonu; kun. Smolenskis, Seinų džiaikonas, perkeltas į Seinų Kaptites kanauninkus.

**GELGAUDISKIS.** Naumiesčio ap. 20 vasario viena šeimyna iš Eiriogalos (Kauno gub.) keliao į Ameriką. Prisięjo jiems nakęja važiuoti Nemunu. Kelias ledų buvo labai geras, bet, kad ant Nemuno yra daug praperšu, tai tamsumoj kelionė labai pavojinga. Visi keliauninkai išmuko į gilią praperšą, nors priësais juos įjeda vadas, apžiūrėdamas kelią. Išigelbėjo tik moteriškė, kuri užpakalyj sėdėdama, nušoko ant ledo ir suskubo išgelbėti pora vaikų; kiti, išskyrus vežėja, nėgojo. Prigér penki žmonës ir

arkliai. Niex jų neišgelbėjo ir iki šiol nežinia, kur juos vanduo po ledu nuneš. Mat, kaip atsi- tinka keliaujantiems į Ameriką nezinomais keliais ir be gero vadovo!

**KALVARIJA.** Suvalkų gub. Apie Kalvariją labai inéjo madon lioterijos. Kurie tik turi kokių nekenčiamus daiktus, tai skubina leisti lioterijon, ypač laikrodžius. Daug kartų leidžiamasis daiktas nevertas rublio, o per lioteriją surenka keliis rublius; mat, noriai daugelis prisideda prie lioterijų, nes leidėjas ir kuris laimi tā daiktą iškelia „punda”. Leidėjas patiekia pilnai degtinės, alaus, pagaliasi susirenka kur pas ūkininką, pabaigus lioteriją, prasideda „pundas”. Geria vaikinai, merginos, seni ir maži, kurie tik prie lioterijos prisidėjo. Paklala dideli triukšmai, beldesiai, kartais nusiteisia beveik per visą naktį. Tačiau, „pundo”, kartais pinigai ir gerai apverciams. Štai, pavyzdžiu, M. K. išleido laikrodį lioterijon ir susirinkusius pavaišino arbata, pasiskaitė geru kningu, dailiai pažaidė, o už likusius pinigus paskyrė išsirašyti laikraštį.

**TRAKAI.** Vieninis apskričio ispraujininkas praneša, kad jis yra pastebėjęs, jog daugelis uriašinių visai blogai raša ir negali tinkamai surašyti protokolus. Tokie uriadninkai, anot jo, negali tarnauti, nes esą daug geru kandidatų. Pagaliaus ispraujininkas pataria antstoliams atkreipti į tai akį ir pranešti uriadninkams, kad jeigu kuris jų neįsimoks gerai rašyti ir skaityti protokolų, tuoju bus pašalinti iš tarynystos.

**LEIPALINGIS.** Seinų ap. Nesenai atėjo čia du šundaktariu: vienas vidutinio ūgio, su ruda barzda, kitas augštasis, laibas. Jie vaikštinhęja po kaimus ir apgaudinėja žmones. Duoda jie neva vaistų, bet tai ne vaistai, tik vanduo užraudonytas, kuris žmonui dar padidina ligą.

Juozas Volungevičius.  
(„Šaltinis”.)

#### IŠ LATVIJOS.

**Piki šunis.** Rygos namų savininkai mëgsta laikyti labai pikitus šunis, kurių laiko po keletą. Lai sau laikytų, bet dabar tuos savo šunis kaip pridera nepalakiniai, tai jie valkojasi po miestą ir užpuldinėja žmones. Daugiausiai palaidū ir alkanų šunų yra Zasengofe ir Sampetre. Kartą vienas žmogus gerai, kad turėjo nusipirkęs dešros galą, tai šunims užpuolus — atsigynę numesdama dešrą, o šiaip būt blogai buvę.

Tamomas.  
(„Rygos Nanjienos”.)

**IŠ RYGOS.** Rygos Politechnikos Institutui ateina daug reikalavimų del mokytojų agronomų. Taip nesenai iš Vid. Rusijos buvę pareikalauti net 5 agronomų su algomis nuo 1500 lig 2400 rub. į metus.

**Liko uždaryta latvių visuomeniška draugija „Jupiter”** prie Elžbietos g. N55 už leidimą kormis lešti.

**Žydų rašytoja Dr. Eljaševą** Rygoje sužmē, kad atbūtū teismo prispręstą bausmę — 2 mēn. kalemimo už kokius tēn raštus.

**Prapuolė** 16 vas. Elena Vagnieka 11 metų po tuo, kada atnešus savo tēvui Kerkoviuso fabrikan pietus.

**Administrativiškai nubaudė** latvių apsūietimo dr. „Atvaze” likvidacijos susirinkimo pirminkinką K. Kalejį ir sekretorių R.

Sipoli po 100 r. ar 1 mēn. aresto už daleidimą padaryt nutarima paduoti skundą apie dr. jos uždarymą ne Senatui, bet V. Dūmos soc.-demokratų kuopai.

— **Rygiškių latvių amatninkų pašalpos draugijos** 19 vas. buvo visnotinas metinis susirinkimas. Pirminkavo pr. adv. Grandin. Per atskaitos metus draugijon pastojo 51 tikras sąnarys ir 20 sąnarių patarėjų. Lig 1 sausinių šių metų draugijos turėjo 556 sąnarių. Per metus implaukų buvo 22,764 rub. 50 kap., išlaidų — 21,938 rub. 17 kap. Lig 1 sausio šių metų išsirašyti buvo 826 rub. 33 kap. Nejudamas turtas kainuoja apie 135,000 rub., o inventorius — 14,727 rub. 15 kap. Kaina bibliotekos neišskaitluota. Laikė metų naudojosi biblioteka 82 žm. pėmusejų 2,353 tomas.

**Latvių laikraščiuose** dabar daug rašo apie darbininkų trukumą kaimuose ir iškur juos gavus.

**Pasportų užsienin iš Liepojai** per vasario pirmają pusę išduota 1600. Kai-kurios šeimynos turi sąnarių 10 ir — 15, taigi jau bent kelios tūkstantis žmonių aplieido savajį kraštą per 2 savaiti iš vieno miesto. Dauguma važinuoja į Kanadą, kur prie miškų galima esą uždirbti į dieną 3 dolerius. Viši tam tiki nors, tie kurie gržta pasakoja, kad tai netiesa ir iškalbingas žmogus neskelbs tiems keleiviams, kad tėnai vargai vieni ir nuskurdėliams netiki, kurie savo visa išvaizda rodo kaip mažai tegaunama auks.

— **Išeiviams globoti** draugija (Christlicher Emigrantenschutz) apgarsino apskaitą už 1911 m. Draugija turi savo kontorą ant senosios Prūdo gatvės N10 (Alte Teichstr.), kurią veda tam tikras vyras, liuterų pastorų pavaduotojas Stadtdiakon Wihtolin. Tais metais draugija patarnavo išeiviams suradusi darbą 27 žmonėms, parašius del jų 143 raštus ir 78 telegramus pasiuntus. Per tą kontorą prisijesta 14,302 rublius. — Nors šelpja draugija išeivius, bet visa širdžiai geidžia, kad sumažėtu važavimas į Ameriką, nes žinios iš Amerikos lidiнос: darbų mažai ir daug bedarbės.

**Važiavimas už jurių** vis auga ir didinas. Atsikinta kad vienu traukiniu atvyksta iki 700 žmonių Liepojun, kad laivaus išplaukus į tąjų Ameriką, kur auksas pats į rankas lendas. Pašportų kontoroje dirba iki vidūnakio į išeiviams suradusi darbą 27 žmonėms, parašius del jų 143 raštus ir 78 telegramus pasiuntus. Per tą kontorą prisijesta 14,302 rublius. — Nors šelpja draugija išeivius, bet visa širdžiai geidžia, kad sumažėtu važavimas į Ameriką, nes žinios iš Amerikos lidiнос: darbų mažai ir daug bedarbės.

**Lietgalijos latviai katalikai** dar viena skundą padave popėžiui ant dabartino Peterburgo katalikų metropolito V. Kliučinskio, del jo prisilaikymo lenkinimo politikos ir nepriehankumo latviams.

(„Rygos Garsas”.)

**IŠ Amerikos.** 170,000 anglekasių ant streiko Cleveland, Ohio. kovo 29 d. kiečių anglų unijos kalnakasių nutarė nuo 1-mos balandžio išeiti ant streiko. Visos derybos su savininkais prie nieko ikišiol neprivėdė. Taigi išeina ant streiko apie 170,000 žmonių.

**Teatro gaisre žuvo ugnagesiai.** Atlantic City sudegė teatras ir Youngo triobėsiai. Begezinant gaisrą viduj užgriuvo tris ugnagesius, kurie liepsnosie ir pražuvo. Sugavo banditų vadovus. Hillsville, Va. tapo sugautas jauniaus Allen, paskutinis iš garsiosios

Allen brolių plėškų gaujos, kuri ilgą laiką terorizavo apylinkę ir anadien teismo rūmuose nušovė penkius žmones.

**Suēmē rusus socialistus.** Tacoma, Wash. pagal rusų šnipuku nurodymą tapo arestuoti du rusų socialistai, kurie čia atbēgo iš Siberijos kasyklų: Vasil Lichačev ir Feitel Kahan. Juos suēmē kai-p „anarchistus”, kurių Amerikai neleidžia. Suimtieji atsiaukė į Washingtoną, priodydami, kad jie nėra anarchistai.

**Rianušs delei laikraščio.** Rock Island, Ill. anadien iškilo pasibaigintos rianušs delei to, kad majoras Schriver uždraudė platinti vietinių laikraščių „News”, kurio redaktorius Looney begalo jiešiades majorą ir kitus viršininkus. Publikai užstojo už laikraščių ir rianuše užmušę du žmones. Redaktorius dabar areštuotas už kurstydam minios.

**Kaip fabrikai smaugia kūdikius.** Washingtone, New Jersey'ës atstovas Townsend pranešė, kad jisai dažinejė savo tyrinėjimuoje iš Lawrence, Mass. fabrikų. Tėnai iš 100 vaikelių žemaiu 5 metų kasmet miršta po 47, o žemaiu 1 metų — miršta po 35. Niekur Amerikoje nėštokios išgastingos kūdikių mirties nuosimė. Ir tā padarė sunkios fabrikų salygos, kurias reikalauja valdžiai sutvarkyti.

**Pleno dirbtuvės — kaip Rusijos.** Philedelphija, Pa. vietiniame Politikos ir Mokslo forume kalbėjo A. F. of L. prezidentas Gompers ir išmetė pîrštinę pleno trūstui „United Steel”, pas kuri esą sukriūsta unijos, bet darbininkų esas balsus nupuolimas ir nesvietiška kūdikių mirtis. Jis pasakė: „Jūs džiaugiatės, kad jūs jums dabar ramu. Taip ypač apskelbė ir Rusijos caras, sakydamas: Varšavoje viešpatana ramybė! — Bet atsiminkit, kad jūs Amerikos darbininkus varot į pusgyvulį stovī!”

**Sufragistės laikraščio.** Michigano legislatūra perleido išstatymą, 75 balsais prieš 19, kuriuomi susteikia moterims teisę balsuoti. Dar 21 kovo buvo Wood Mills visi audikai antru kartu sustreikave. Štai delko. Suėjė audikai prie darbo, rado prie savo mašinų kelius streiklaužius. Paliepė bosams juos išvaryt; bet jie paliepta tylėt. Tada unijistai ir aplieido darbą. Bosai paramė, kad ištikro visi priguli prie 1. W. W., pasiergeliavę vieną dieną, liovësi. Kada ant rytojauš darbininkai sugrižo, tai bosai tokių meilus buvo, ir tā ryta išvarė 15 streiklaužių. Ir dabar kasdien po keletą jų prašalina iš audeklinių; pasiliela tili vieni unijistai. Taip ir užsibaigę.

**Yra viltis,** kad Lawrence unija išsilankys. Dabar kur tik nėjė, visi audininkai grižo dirbtuvę, išskiriant paperines dirbtuvės. Dar 21 kovo buvo Wood Mills visi audikai antru kartu sustreikave. Štai delko. Suėjė audikai prie darbo, rado prie savo mašinų kelius streiklaužius. Paliepė bosams juos išvaryt; bet jie paliepta tylėt. Tada unijistai ir aplieido darbą. Bosai paramė, kad ištikro visi priguli prie 1. W. W., pasiergeliavę vieną dieną, liovësi. Kada ant rytojauš darbininkai sugrižo, tai bosai tokių meilus buvo, ir tā ryta išvarė 15 streiklaužių. Ir dabar kasdien po keletą jų prašalina iš audeklinių; pasiliela tili vieni unijistai. Taip ir užsibaigę.

**Abelai apie Lawrence streikus.** „The Official Catholic Director” už 1912 m. apskelbja, kad pernai katalikų Amerikoje priaugta 396, 808, o per perėjus dešimtmjeti pri auge 4,038,812. Dabar esą Amerikoje katalikų 15,015,569. Kuningų esą 17,491, ir 13,939 bažnyčios. Augstesnės jerarchijos

apriaujant išskirti ant tūkstančių žmonių.

**Dar audinyčių streikas.** Suvirš 2000 darbininkų sustreikavo mieste Lowell, Mass., audininkų išeiviams teisės balsuoti.

**Streikų užbaigus.** Sunkioji kova laimėta. Nuo kovo 18 iki 22, veik visi audininkai grižo dirbtuvę, išskiriant paperines dirbtuvės.

**Streikų užbaigus.** Sunkioji kova laimėta. Nuo kovo 18 iki 22, veik visi audininkai grižo dirbtuvę, išskiriant paperines dirbtuvės.

**Allen brolių plėškų gaujos,** kuri ilgą laiką terorizavo apylinkę ir anadien teismo rūmuose nušovė penkius žmones.

**Suēmē rusus socialistus.** Tacoma, Wash. pagal rusų šnipuku nurodymą tapo arestuoti du rusų socialistai, kurie čia atbēgo iš Siberijos kasyklų: Vasil Lichačev ir Feitel Kahan. Juos suēmē kai-p „anarchistus”, kurių Amerikai neleidžia. Suimtieji atsiaukė į Washingtoną, priodydami, kad jie nėra anarchistai.

**Rianušs delei laikraščio.** Rock Island, Ill. anadien iškilo pasibaigintos rianušs delei to, kad majoras Schriver uždraudė platinti vietinių laikraščių „News”, kurio redaktorius Looney begalo jiešiades majorą ir kitus viršininkus. Publikai užstojo už laikraščių ir rianuše užmušę du žmones.

**Allen brolių plėškų gaujos,** kuri

lotskis. Jisai pardavęs piningu dirbimui mašiną Antanui Bitiniui, kuris laiko saliūną prie lieutuvų šv. Kazimiero kapynių. Ta mašina dirba piningus taip greitai, kaip suka rankeną. Prekės — \$2,500 ir „pataisymas už dyką“. Žinoma, mašina tiek padarę piningu, kiek tėnai M. Golotskis buvo indėjęs. O kada jau mašina piningu nebedirbo, tai A. Bitinas ėmė du mėnesius laiko, pakol surado Golotskį. Išpirko varantą jo suareštavimui. Tai tau ir vaisiai tamšybės tarpe mūsų brolių!

A. B.

## PITTSTON, PA.

Kovo 24 d. vietinė SLA. 7 kp. parengė prakalbas. Kalbėjo Dr. J. Silupas, kaip galima būtų geriau save pakelti kultūriškai, privesdamas pavyzdžius iš Afrikos gyventojų, nigerių, kurie darbar savo tėvynėje yra gana augata pakilę kultūriškai, o pakilo vien tik per apšvietimą ir žemdirbystę; ragino, kuriems yra galima, o ypač dabar kuomet pavasarį ištinka streikai, ingyti farmas ir užsiiminėti žemdirbystę, nes ant farmų, kur kas lengviau ir sveikiau pragyventi, negu dirbantiems fabrikuose, ir kasyklėse. Kitus ragino užsiiminėti prekyste, kaip daro dauguma italių, kurie būdami tiek-pat kultūriški, jeigu da nežemiau už lietuvius, sugeba padaryti lengvesnį pragyvenimą; tai ir lietuvių, jeigu tik turėtų norą, galėtų tuomi verstis. Tėvus ragino savo vaikus leisti savo vaikus mokinis amatų, nes amatininkams kurkas lengviau pragyventi. O tą galima dasiekti tik per apšvietimą; ragino šviesas; ragino rašytis prie Tėv. Myl. Dr., kuri vien tili ir rūpinasi apšvietimo reikalais. O kad ištinkus nelaimei ar tai susirgus, ar tai vienam iš šeimyno numirus, nereikėtų kęsti vargas, ragino rašytis prie SLA., kaip prie didžiausios ir labjausiai tautos labui pasidarbavusios draugijos. Toliaus kalbėjo ar katalikystė atneše kokią naudą lietuviams. Nurodė, kad ne: nes iki lietuvių buvo stabmeližiai, nebuvuverę; mat visi buvo lygus; o ivedus katalikybę, tuojuas atsirado vergija-baudžiava; atsirado ponija, kuri būk Dievo duota valia jiems, spaudė kiek galėdami vargšus; padarė iš laisvų žmonių vergus, o tai vis ačiu kuningojos skelbiamam paklusnumui. Nurodė, kad kuomet kuningija buvo susigriebusi valdžią i savo tankas, netiek rūpinosi apgynimu savo tėvynės, kiek padauginimu dykaduonių-zokoninkų, kurių tuomet daugybės buvo Lietuvoje, nes tik vienų ordenų buvo 34; pertat tapo apgalėti kaimynų ir pateko po jų valdžia. Privedė pavyzdžius iš airių kuningų ir lietuvių, nurodymas pavyzdžiais, kuomet Roma išdavė bullą, kad airių kuningai visi klausytu valdžios; airių kuningai pakelė tokį protestą, kad Roma tą savo bulle tuoju atsaukė; o lietuvių kuningai ką padarė po Kražių skerdynes, kuomet Roma išdavė bullę, kad vi same klausytu rusų valdžios? Ugi visose bažnyčiose, perskaitė, prisakydamis viską pildytį. Ant pabaigos žadėjo atvykės kada palydoti krutomaisiais paveikslais, žmogaus išsvystyma.

Publikos buvo prisirinkę pilna svetainė; gana ramiai užsilaikė, o ypač kalbant apie kuningojos veiksmą; pasiūlius parodyti žmogaus išsvystymą, publika užprāše atvykti.

Apart to da buvo deklamuota vienos ypatos apie porą deklamacijų.

Pranys.

## PASSAIC, N. J.

Darbininkai Manhattan Shirt Co. dirbtuvės, priklausančios Lewis Lévy, tarpe kurių yra daug lietuvių, streiką šiandien (29 kovo) išpelnė. Reikalavimai kune visi išpildyti. Algų pakėlimas visiems ir ant visokių darbų. Rankiniams pakelė 25%—30%. Už mašininį darbą mokesčių pakelto ant 18%. Ant kitų darbų pakelė 12%—15%. Viskas labai pui-kai pasisekė išlaimėt, tik gaila, kad unija likosi nepriprăint. Būtų ir tas išlaimėta, jei paterson'iečiai būtų nenusileidę. Jiems neprisiėjo net nei streikuot, —ju reikalavimus greit išpildē, tik ne norėjo išpildyt jų reikalavimą, kad su passaic'iečiais susitaikinti. (Mat tas pats savininkas turi dvi dirbtuvės Passaic'e ir Paterson'e.) Už tai buvo pradėjė passaic'iečiai manysti, kad Paterson'o dirbtuvės streiko komitetas bebesas papirktas. Bet tas netiesa. Šiandien tas komitetas iš savininko griežtai pareikalavo, kad jei jis su passaic'iečiais nesusitai-ki, tai tą minutą Paterson'o 200 rankinių prosytojų iššauks ant streiko. Savininkas prispirtas prie sienos išpildē reikalavimus kaip passaic'iečių taip ir paterson'iečių ir streikas užbaigtas. Rytoj jau eis vieni darban, o nuo panedėlio — visi.

Šis streikas aiškiai parodė, kas labjau susipratę. Airiai ir amerikonai (čiagimai-jankės) buvo visi streiklaužiai. Iš lietuvių tai reikia pažymeti dvi merginos: Konstancija Tamšiuniūtė ir Petronė Kazaičiukė, kurios buvo par sidavę didžturiams ir uoliai lauž streiką.

„Botany“ dirbtuvės daugelis ruimų streikuojančių dabar siekia i 8000 vyrų ir moterų, bet trumpoj ateityj žada dar išeiti kita tiek, I. W. W. organizatorių visa atidžiai atkreipia į milžinišką dirbtuvę „Botany“.

Kitan N parašytiu daugiau.  
P. Norkus.

## NEUŽMIRŠKIME!

Skaitydamas „Vien. Liet.“ 12 N užėjau ypatišką atsišaukimą į visuomenę mūsų poetą Jovaro. Jisai prašo materiališkos paramos nuo mūsų, kad galėtų pataisyti savo skurdų gyvenimą ir pasigydinti. Lietuviai viengenčiai jau gerai pažista mūsų jauną poetą. Jisai papuoš mūsų jaunutę literatūrą savo poetiškais rašteliiais. Pats būdamas visados pusbadiš, paskendęs varguose, kiek nu-stvėrės liuosą valandėlę imasi už plunksnos, kad išrašyti savo jautrias mintis, kurias jam gamta inkvėpja; jis visuomet dainuoja apie vargdienius ir jų skurdų gyvenimą.

Jovaras yra biednų tėvų vaikinas, bet tikras Lietuvos sūnus. Tėvas jo yra biednas žemdirbys, visados paškendęs skolose ir, ne-turėdamas iš ko duoti savo vaku apšvietos, buvo prispirtas už-auginti jį tamšybėje. Bet Jovaras pats šiaip-taip prasimokino skaityti ir rašyti; tuojuas ir pradėjo rašinėti eiles, kurios veikiai tapo populiariskos netik tarpe šiaip žmonių, bet ir tarpe Lietu-

vos inteligenčių, kurie jį pripažino poetu. Būdamas labai silpnos sveikatos, turėdamas sunkiai dirbtį del duonos kąsnio, kad pa-laikyti savo gyvybę, sunkiai be-gali ir rašyti. Visokie rūpesčiai apie rytojus dieną, trukumas gero maisto, visi silpnina tą mū-sų liandies poetą ir padarę jį tikru ligoniu.

Aš Jovarą ypatiškai pažistu. Man teko jį matyti 1908—09 metais Šiaulių, taipgi Joniškyje, kur jis atkeliao šešias mylias rodos bene vienatiniai pėščias, su čemodaneliu rankose, kad platin-ti kninges po kaimus. Dar aš pats nusipirkau nuo jo keletą kninges, tame skaičiuje ir jo paties parašytus eilių rinkinius. Tada jau jis ant manęs padarę liūdną išpūdį: veidas jo buvo iš-balės, išdžiūvės, vidutiniško ūgio, susilenkęs į kuprą. Tai tokį buvo išvaizda mūsų garsaus poeto Jovaro, kurio eilutės gal yra dabar dainuoamos po visus Lie-tuvos kaimus, — liūdnai jos skamba ore, nevienam griaudin-damos širdį...

Gelbėkime, pakol dar nevėlu, mūsų poetą Jovarą. Jo gyvenimas yra mūsų rankose! Jis šaukiasi prie mūsų, nes dirba del mūsų. Remkime, kiek kas galē-dami, kol dar laikas.

Steponas Raubickas.

Middle Village, L. I.

## IŠ ANGLEKASIŲ SRITIES.

Siuos žodžius rašant, dar neži-noma, kuo užsibaigs šitoji savai-tė: ar ji iššauks Amerikos anglų kasyklėse streikus ar bus suspē-ta anglekasis ir kasyklų savininkus sutaikeinti. Laikas pasili-ko visai trumpas. Gali būt, kad mums bespausdinant laikrašti jau visą Pennsylvanią supurtis milžiniškas streikas ar bent lai-kinas darbo suturėjimas. Balan-džio 1 d. išsibaigė kontraktas, o jo atnaujinti ikšiolei nepasiekė. Kasyklų savininkai taip kietai užsibruožę, kad bevelija tūkstan-cius anglekasių išmesti iš darbo ir visuomenę prisipirti prie sie-nos su anglų stoka, negu nusi-leisti anglekasių reikalavimams, kurie visai nėra taip jau sunkus, kaip skaitytojai matė „VL.“ N 12.

Aišku, kad anglų industrijai, kaip paliečianti visą kitą šalis industriją, turi būti kaip-nors vi-suomenės ir kontroliuojama.

Ši tokį pavyzdžių dabar padarę Anglija, kada ją dabartiniai streikai pristūmė beveik prie revoliucijos: ji parlamente išleido ištaty-mą, kuriuomi nustato darbininkams mokamas algas. Mēs Amerikoje netik šito neturim, bet nėra nei geros rimtos komisijos, kuri galėtų iškilusius tarpe darb-davių ir darbininkų nesutikimus taikinti ir apsergēti visuomenę nuo baisaus padrebinimo, bei pa-čių darbininkų būvi apgintu.

Pas mus tada šunis lakinama, kai reikia eiti ant medžioklęs. Taip būna visuose streikuose, taip yra ir dabar. Tik dabar kongre-sas skubinai ēmė tarsi išrinkti komisiją, kuri bandytų anglekasių sutaikeinti ir paskui daboti apie visus kitus streikus. Geriaus vėlai, negu niekad. Bet ši-tas šūvis gal nebesuspēs užkliau-dyti Pennsylvanijos streiko. Taip mišliai ir tenukščios valdžios. Taip va pereitai savaitę Wilkes-Barreje, Pa., susivaižavo aplinkinių miestų majorai ir bur-džiai ir municipalieji vardan pa-siuntė prezidentui Taftui sekancią peteciją: „William H. Taft, President of the United States, Washington, D. C. — Gerbjamas

Tamsta: Mēs žemiu pasiraše, majorai ir burdžiai iš aplinkinių miestų ir priemiestių kietosios anglies apygardėse, malonai pra-šome jūsų augštibę, kad jeigu nuo 1-mos balandžio 1912 per dešimtį dienų kietosios anglies operatoriai (savininkai) ir anglekai neprieit prie santaikos, tai tamsta paskirtumėt neparti-viška komisiją, ar kad jūs imtu-met kitokias panašias priemones ar veiksmus, kaip jūs matytumēt labjau tinka, ir nevilkintinai su-vestumėt santaikos anglies ope-ratorius ir kasejus.“ Pasirāso ma-jorai iš Wilkes-Barre, Corbon-dale, Pittston ir burdžiai iš Edwardsville, Plymouth, Ashley, Lu-zerne, Mahanoy City ir Nantico-cke.

Kaip prezidentas galės padaryti,

tai laikas parodys. Tuom tarpu anglekasisi skubinai rengiasi i streiką. Kaip rašo i New Yorko „Times“, anglekasisi per visą pe-reitą savaitę jau gabenosi savo „tulses“-rankius iš kasyklų ir prirenginėjo savo darbavietes, kad per ilgesnių laikų jas aplieudus be priežiūros nesugestų. Sylkiu eina spartus organizavimas į uniją. Priekalbinėja tuos, kurie nepriguli, kad prisidėtų. Kur neklaujys, tai gal boykotą sako bus panaudota, kad nedirbtų su tais, kurie nenešios unijos guzi-kučių. Pastaruoju laiku parei-kaivalimas naujų guzikų buvo toks didelis, kokio nebuvu dar nuo 1902 metų, kada garsusis vadovas John Mitchel išsaukė vi-suotinaijai Pennsylvanijos strei-ka. Daugelis anglekasisi iš Shamokin apylinkės važiuoja Euro-pon, iki užsibaigs čia kasyklų er-myderiai. Kaslink kasyklų sa-vininkų, tai šitie irgi rengiasi. Nors jie sako neturi ko daug ren-gties. Anglių sako turi užtektini-ai ant kokių šešių savaičių. Bet, jeigu padėkam sau, streikas iškil-tų ir prisitęstų į kelis mėnesius, tai žinoma kompanijų tos ruža-vos viltis išeityt su vėjais ir riestai prisitętų netik joms, bet ir visuomenė, ypač fabrikams ir gelžke-liams, kurie be anglies juk negali nei dienos apsieiti.

Viršų minėjome apie Pennsylvanijos kietųjų kasyklų bruz-dėjimą. Bet negeriai stovi ir minkštūjų anglų kasyklėse. Iš Clevelando rašo, kad ir Illinois bei Ohio valstijose operato-riai ir anglekasisi prie santaikos nepriėjo. Tėnai irgi svarbautis, kad kompanijos nori atnaujinti kontraktą ant trejų metų, o unija reikalauja tik ant vienų. Gali būt, kad kie-tojose ir minkštosisse anglinėse iškils sykiu visutinės streikas, kuris išmes apie 500,000 (pu-se milijono) žmonių iš darbo, su-nostoliu apie milijoną dolerių algų ant dienos.

## ŠELPKITE LAIKRAŠČIAIS!

Malonus viengenčiai! Širdin-gai šaukiamės į jumis, kad nenai-kintumėt perskaitytų kninges iš laikraščių, bet kad tą pasiun-tinumėt į mūsų tamsų kampe-li—Kruonių, Vilniaus gub., kuriu-je turite tėnai savo draugus ir pažiūstamus. Tuomi atliksite la-bai naudingą darbą, nes čia žmo-nės neįsigali laikraščių užsi-sakyti, kadangi juk žinote, kaip yra brangi Lietuvos kapeika.

Lietuvis.

O, tu, kuris jieškai nemariosios tie-sos, valdykis savo mintis, jeigu nor-ištiksli atsiekti! Ismeigkis savo sielos akis į tą vienintelį tyrajį pasaulli, kurio nepaverčia aistruma.— Brami-nu išmantis.

## NAUDINGIEJI PATARIMAI.

Kalbėdamas su žmogumi, nelo-pyk savo kalbos svetimais ir ne-suprantamais žodžiais, angliškais bjaurias pakeisnorūmai, kurių patis nežinot, ką jie reiškia. Tuomi pats save persistatai iš žem-iausios klasės.

Neužsiimk tokia šnekta, iš ku-rios kiti pasipiktintų, labjausiai draugijoje.

Niekados nepajuok kito žmo-gaus, koksai jis nebūtų, nes tuo-mi netik jি, bet ir pats save la-bai jėzidi.

Neik pas svetimą žmogų į na-mus alkoholio pritraukęs, o la-bjausiai pirmą kartą; tas nieka-dos nepalaikys tavęs mandagum.

Inéjė į svetimus namus visa-dos nusiuimk kepure.

Neik į svetimus namus nelaiku-ku, tai yra ryto lygi 8, o vakare po 9 val. Nedėlio taipgi ligi 12-tos nepridera eiti į svetimus na-mus.

J. K. Mikas.

## VELYKOS.

Velykos, velykos! Tai link-miausis pasaulyje šventė; jokios kitos šventės linksmesnės ant metų historija neranda, kaip tik velykas; randa ir išpasakoja ju-reikšmę.

„Velykos“, žodis pas lietuvius paimtas turbut iš slavų žodžio „velik“ (didelis — didelė šven-tė). Historija pasakoja, kad gi-lioje, gilioje gadyne, pirmi Kris-taus 500 metų, lietuvių jau šven-tė velykas, po 21 dienos kovo mēnesio. Ta šventė žemėji-žemai-čiai lietuvių vadina „Trenpos“, o augštaičių lietuvių tautiškoji grupa vadino tiesiog „velykos“.

Kaip žinome iš trumposios Lie-tuvos historijos, kad lietuvių garbino Perkūną, kaip visu dižiausiu gerovės dievą, delto, kad perkūno trenkimo per žiemą ne-girdėjė, kaip jau pavasarį da-jausdavo ateinant perkūną, tai patikdavo su didžiausia švente— „velykomis“ ir stengdavosi, kaip galint, duoti jam daugiau per-maldavimui ir aukų laike velyki-nių apeigų, kad Perkūnas, kaip dievas, suteiktų gausius ir gerus metus lietuviams, ūkininkams.

Kiti historikai pasakoja, kad lietuvių velykose išsėjė ant laukų miškuose su dideliu pulku jau-nų mergaičių, lietuviški kulin-gai prie sprogstančio medelio bu-čiavo jo pumpurus ir meldesi: „Dieve Perkūnė, gaivink naujus vienius, javus, medžius, žoles ir viškų mums reikalingą mūsų gy-vinėm“. Anglių velykas vadina „Easter“. Ta žodži turi pasiskolinę iš teuto-nių kalbos žodžio „austra“. Te-utonai 500 metų pirm Kr. velykas šventė tuo patim laiku, kaip ir lietuvių ir su tokia-pat prasme, tik pagal savo kalbos vadino „austra“. Vokiečiai velykas vadina „asterm“. Senovėje latinių velykų šventę vadino „aurora“, o paskutinių laikais latinių ve-lykas vadina „pascha“. Sanskrito kalboje velykos reiškė „Asra“ ar ba-linkėjimo diena.

Senovės graikai šventė vely-kes ant tos atminties, kad ant Marso planetos prasidėjo nauji metai po 21 kovo. Athenų astro-nomas Metonas, gyvenęs 500 me-tų prieš Kristą, aptiko, kad ant Marso metai yra ilgesni, negu ant žemės; mat Marso metai turi 668 dienas, o viena diena turi 24 val. 37 min. ir 24 sekundas. To-kiu būdu Metonas išrodė, kad ant Marso pasibaigia metai apie 21 kovo. Tame laike graikai labai pradeda sparną sukti. Ant



KAZYS PUIDA.

# Rutu vainikas.

Triveiksmė kruvina pasaka.

6.

**RAMOTA** (i tarnus). Rengkite viską iškilmei.— Cia skobnį iš akmenų sukrankite ir šventąją Gabiją užžiebkite.

**TARNAI**. Klausomės.

**RAMOTA** (i Survilą ir Vinką). Rengkitos ir judu iškilmei. (Vinka ir Survila eina į rūmų). Noriu iškelti puotą, kokios dar neivienas dykūnas nėra surengės.

7.

**ŠAUKLYS** (ineina iš kairės). Kuningas-valdovas siuntė mane pranešti, kad pusiau naktį atvyks kvieston puoton. Prašė auksimo iškilmės neatidėlioti ir su puota jo nelaukti.

**RAMOTA**. Širdingai priimsiu savo valdovą ir paliepimus kaip matant išpildysiu. (i tarnus). Baigkite skobnį greičiau rengti.

**ŠAUKLYS**. Tuo tarpu prašysiu sau ir žirgui pastogės.

**RAMOTA**. Pilis mano šiandien visiems atvira: ir valdovui, ir pakeleivingam ir elgėtai.

**ŠAUKLYS** (vienam tarnui). Sauklio arkli paimesi ir jį į rūmus nuvesi. Prie vartų užžiebste šešis smalos bosus (Šauklys ir tarnai išeina).

8.

**RAMOTA**. Šviesos — tiek šviesos užžiebsiu šią naktį, kad net nakties tamasybės jos išsigas, ir bent valandėlei skaisčiomis varsomis nuklos ūkanotą sūnaus ateities taką. (Ant verandos pasirodo Rimvydas ir atidžiai klausos).— Aukų nepasigailėsiu dievams — geriesiems ar piktiesiems — vis viena kuriems — by tik puotos, linksmybės ir iškilmės naktis ramiai praeitų.

**RIMVYDAS**. Nesibijk, galingasai dykūne, viskas bus ramu — ramiau negu sapne.

**RAMOTA**. Negazdink, seneli, manęs. Aš pats save vos-vos bepažstu.

**RIMVYDAS**. Viskas, dykūne, praeis — taip greitai, neregtai ir netikėtai — o paskui ateis tyla — ramybė — niekas jau jos nebesudrums.— Visos šmēklos ir baidykles išnyks — sužibs nepabaigtinoji tamasybju šviesa — ir joje surasi sau amžiną ramybę...

**RAMOTA** (nesopratęs). Koks tu geras, seneli! — Tai prižadi man ramybę?

**RIMVYDAS** (iškilmingai). Prižadu — ir prižadėtā išpildysiu.— Mėnuo antai teka eik ir ragink visus.

**RAMOTA** (linksmai). Einu — einu (išeina).

9.

**RIMVYDAS**. Išpildysiu, dykūne, savo prižadus (juokiasi dūsliu balsu) — išpildysiu... Mirtinosios ramybės paguodą tau ir taviškiams suteiksiu — net dievai jos nesudrums...

(Ineina Ramota, Survila, Šauklys. Tarnai neša naujagimį ir paduoda jį Rimvydui. Tarnai stovi ištolo. Ramota, Survila ir Šauklys užpakalyje Rimvydo).

Paduokite aukos gėralus.

(Tarnas paduoda raga, nupila kelis lašus ant aukuro, atsigeria patsai ir paduoda Ramotai).

Gerk ligi dugno, dykūne!

(Ineina Vinka rūtu vainiku ant galvos)..

Galingiem Lietuvos dievams aukojame naujagimį Ramotą...

(Iškelia naujagimį augštyn, atsisuka į užpakalyje stovinčius ir staiga meta į kūdrą. Ant kūdros kranto stovi Sigutė. Paviršutiniai Rimvydo rūbai prasiskleidžia ir matyti po jais turtingo dykūno drapanos placių diržu perjuostos, ant kurio kybo ilgas, smailas medžioklės peilis. Ramota sušunka, išmeta raga ir bėga prie kūdros. Sigutė apkabina Ramotą ir nuskesta su juo kūdroje).

Išpildau savo žodį, dykūne.

(Vinka, tuo Ramotai nugriuvus, sunšunka baisiai ir puola prie kūdros. Survila ją sulaiko).

**RIMVYDAS**. Už mano dukters rūtu vainiką

kerštą pakelialiau... Toks buvo dievų išskymas!... (Girdeti griaustini, žaibuoja ir nutrenkia Rimvydą. Visi tarnai ir Šauklys išbėgioja).

(Survila stovi valandėlę už galvos nusitvėrės ir išeina svyruojančiai žingsniais).

(Valandėlę mirtinoji tyla ant scenos. (Paskui kila iš kūdros Sigutė nušvitusi veidu. Pamačius Vinką sustoja ant kūdros kranto.

**VINKA**. (Ilgai stovėjusi yt, sustingus, staigu susijudina). Praeitis mirė... (Pamažu eina verandon).

(Sigutė vaikščioja po sceną lyg kieškodama. Prieina prie tėvo lavono ir klaupja prie jo. Po valandėlės):

**SIGUTE** (sopolio balsu). Mano rūtū vainikas! (pradeda tylomis, lyg suslopintu balsu, verkti).

(Už valandėlės girdeti tolimas kuningo-valdovo ragas. Sigutė staiga pakyla ir svyruojančiais žingsniais eina prie kūdros. Jai ant kranto kūdros belipant, uždanga pamažu leidžiasi).

Vilnius—Šauliai  
1907—31. XII. 1908.

taip ir rodos, kad fai tavo tėvo nabašninkas vaikščioja.

**GEORG** (mustebės).

Ko-gi tau iš mano tėvo reikia? Jau dvidešimtis metų, kaip kapuose ilsisi.

**VOGELREITER**.

Apie tą, kad jis pavedė man tavimi rūptinges, aš nekalbėsiu, nors tu privalytum atminti tą ir ne taip jau labai šiauštis prieš mane. Bet...

**GEORG**.

Dėde, su manim gali daryti, ka nori, bet nejudink mano tėvo! Duok jam ramiai ilsėties!

**VOGELREITER**.

Man rodos, jis gali ramiai ilsėties; aš jau senai jo ramybe pasirūpinau.

**GEORG**.

Tu nori tuo pasakyti...?

**VOGELREITER**.

Kas-gi galu-gale, jam pasimirus išmokėjo skolas, kurios būtų dorą vardą teršusios?

**GEORG** (po valandėlės).

Dėde, to nereikėjo man sakyti. (Susmunka ant kedės ir uždengia veidą).

**VOGELREITER**.

Taip, mano mielas... (norū kalbėti, tylėdamas vaikščioja po kambari). Matai... (išsiima cigara, norū užrūkyti, laužo jį ir meta šalin).

**GEORG**.

Dėde, to nereikėjo sakyti.

**VOGELREITER**.

Viešpatie, juk tu žinojai tą.

**GEORG**.

Taip, aš žinojau, bet vis-gi to nereikėjo sakyti. Tuomet, prieš dyliką metų, mudvieni susipykus, kuomet tu už bizūno griebeisi, o aš už peilio...

**VOGELREITER**.

Tiesa, neprivaliau to daryti.

**GEORG**.

Taip, tu neprivalei griebties už bizūno, o aš už peilio. Tuomet tai teko man tas pirmą kartą išgirsti. Tas ir buvo priežastim, kodėl aš nieko daugiau iš tavęs neėmiau. Dabar tu žinai tą. Pasiryžęs buvau tuomet rankomis kasti auksą iš žemės, kad drėbtai tau jį į akis. Neapkenčiau tavęs, iš visų jėgų neapkenčiau tavęs.

**VOGELREITER**.

Ir tai už tą, kad išgelbėjau tavo tėvo gerą varą?

**GEORG**.

Bet pasinaudojai tuo, kaip priemone, kad mane nužemintumei, tas tai jau ne taip gražu buvo.

**VOGELREITER**.

Ka-gi daryti, mano mielas, naudojamės tuo, ką turime.

**GEORG**.

Kad ir bizūnu. Na, ka-gi, aš kaip vaškas suminkštėjau. Taip, ištiesu, matau, kad neturiu teisės būti prakilnui. Tėvo palaika to daryti man neleidžia. Duok, ką tik nori. Viską paimsiu.

**VOGELREITER**.

Ne, ne. Tokiu būdu kalbėties aš nenoriu. Galu-gale tu vėl pradedi manęs neapkesti.

**GEORG**.

Liaukis, dėde. Tas jau praėjo. Prarysiu ir ta. Na.

**VOGELREITER**.

Georg!

**Scena XI.**

Tie patis—Marikė.

**MARIKĖ**.

Atsiprašau tėvelio. Mama liepė paklausti, ar jau pabaigėte?

**VOGELREITER**.

Aš pabaigiau. (Griebja kepurę). Na, pakabinos. Duok jam, Marike, degtinės stiklą, kad prarūketu... (Eina prie durų ir da kartą atsisuka). Georg!

**GEORG**.

Dėde!

**VOGELREITER** (pratiesia i ji ranas).

**GEORG**.

Nepaduoti tau rankos, žinoma, aš negaliu. (Spaudžia viens kitam ranką).

**VOGELREITER**.

Viskas ilgainiui ateis, prakeikta, atkakli galva! (Išeina).

**Scena XII.**

Marikė—Georg.

Georg!

Neklausk! neklausk! (Vaikščioja po kambari).

Visa savo gyvenimą tik ir tegalvojan: laisvu būti, laisvu, dabar-gi vėl reikia liesti į jungą... Kad Trūdai viskas nebūtų svetima, rodos, viskas galėtų atgristi. Na — kad liesti — tai liesti į jungą!

**GEORG**.

Tiesa.

**VOGELREITER**.

Ar man tavo leidimo klausties? — a?

**VOGELREITER**.

Kuomet matau tave taip atkakliai besielgiant,

(T. b.)

# VISUOTINOJI Historija

(SATYROJE)

Teffi, Dymov'o ir Avierčenko's prisikaitės parašė

T(oks)... Š(ioks)... K(itoks)..

(Tasa.)

jo suimi visus tuos tuščiagalvius vadovus, kurfiurstus ir landgrafus, ir, akis užsimerkus bei nosis užspaudus, suėsti visus! Ir šalis nebūtų buvusi nuvarginta, ir nebūtų likę suėsti nekalčiaus žmonės.

Apie anū laikų žmonių užsitikėjimą paliūdija sekantie dalykai.

Nei Vokietijos katalikai prieš protestantus, nei protestantai prieš katalikus neturėjo nieko. Bet užpakyje hercogo Ferdinando atsirado jėzuitai ir ēmė jam saldziai šnabždėti:

— Kaip tai? Čehai — protestantai! Kokia tai baisi bjaurybė! Ko tamsta lauki? Mušti jie reikiaria!



(Jezuitai šnabžda hercogui Ferdinandui.)

O kardinolas Rišelje užsipuolė ant protestonų iš kitos pusės:

— Ko jus, mulkiai, laukiate?! Duokite į kailį katalikams!

Dabar tokiu būdu galima supjudyti dvi girtuoklių kompanijas, r tai jų peštynė tesistę neilgiu, kaip koki pusvalandži; kartais ir trumpiau, jei „angelas-sargas“ yra kur arti. O anuose laikose panėšios pjodynės užtrukdavo net 30 metų, ir Vokietijos gyventojų skaitlius sumažėjo ant penkių dešimčių nuošimčių.

Viešpats sunkiai nubaudė abi kariuojanti puši: katalikų vadai Vallensteinas buvo nužudytas savo miegamame kambarje; protestonų vadai Gustavas Adolfas liko užmuštas karės laike. Kiti Fridrikiai, Ferdinandai ir kurfiurstai pasimirė nuo visokių priežasčių, ir nei vienas jų neužsiliko iki mūsų gadyne

Karaliai mokėjo išnaudoti gyvenimą. Jiems niekad nenusibosdavo, nesa buvo tai godynė me nueto. Versaliaus švenčių ir visokeriopu meilingu nuotikių.

Kiekvienas karalius palikdavo koki-nors gar su historišką sakini ir tauta neužmiršdavo savo karaliu. Liudvikas XIV., paveizdam, tarė:

— Valstybė — tai aš! (L'etat c'est moi!)

Žmonės pavadino jį „Karalius-Saulė“. Ir ištikrujų ta saulė buvo taip karšta, kad, jai bešil dant, Kolberio finansai labai greitai išgaravo ir pa tū pirmajį ministerį, galu-gale, saulė užgavo.

Antras, garsus Liudviko XIV. išsitarimas, siunčiant anuką Ispanijon:

— Nebėra daugiau Pirenėjų!

Visgi juokingai pasakyta. Tieki pat būtų juokinga, jei mės pasakytume:

— Nebėra jau Šatrijos kalno su jos Ragana! Nebėra jau Rambynkalnio!

Bepigū pasakyti, bet tu ištikrujų padaryk, kad jū nebūt.

Liudvikas XV. pasakė dar garsesni sakini:

— Spjauju aš ant viso, kas paskui bus, bile tik man gera gyventi būtū! (Après nous le déluge!)

#### PIRMIEJI BANKIERIAI.

Liudviko XV. ir jo numylėtinės Madame Pompadour laikuose tūlas škotas John Law gudriai sumanė būdą leisti poperinius pinigus auksinių vieton.

Išradėjas, regentui paliepus, išteigė toms operacijoms banką; į poperinius pinigus žiūrėdamas džiangėse yt mažas kūdkis...

Ir kas iš to išejo? Pasirodė, kad išradėjas, suėjės su karaliaus regentu, Orleano hercogu\*) i bendrovę, prispausdino poperinių pinigų ant kelių milijonų vertės ir abu džiaugėsi, šokdami:

— Štai kad sugalvojova, tai sugalvojova!

Bet kada tū asignacijų kupetas išejo į žmones, ir žmonės pareikalavo atgal savo auksą — tai bankas plyšo, arba subankrūtijo, o pats išradėjas, i spaudės kumščias į akis, blyovė:

— U—u—u... — Nežinojau, kad taip išeis...

#### ŠIAURĖS AMERIKOS

#### SVIENYOTOS VALSTIJOS.

Amerikoje be vandinį raudonveidžių žmonių buvo ir kolonistai, atkeliau Amerikon iš Europos. Anglai, laikydami kolonistus savo pavaldiniai ir pradėjo pamaželiais varžyti kolonistų laisvę iš pirklybos atžvilgio. Kolonistai tylėjo.

Anglai užmanė ivesti herbinį poperių ir kai kuriuos mokesčius. Kolonistai tylėjo. Anglai pradėjo imti muitą už ievėjamus tavorus. Kolonistai truputį pasišiaušė, pagniaužė kepure rankose ir staiga nei iš šio, nei iš to, tarė:

— Ar neisite jūs po velniai!

Savmyliai anglai užklause:

— Kaip tai! ką tas reiškia?

— Aišku, ką reiškia. Eikite su savo muitais po šimtų velniai!

Tarė tai, pagriebė anglus už pakarpą, pasuko Anglijos linkui ir stumtelėjo keliais į nepadorias vietas.

\*) Buvo ne tik Orleano mergelės, bet ir Orleano hercogai.

— o: —

#### LIETUVISKI ŽAIDIMAI.

**Marginius austi.** Vienas ar viena atsisėda ant kedės, ar suolo, ir padeda sau ant kelių pagalvį. Iš būrio eina vienas, ar viena ir kniuipščias deda galvą, o kiti visi apstoja aplinkui iškiliaubus, ir vienas iš būrio užtraukia su kančium iš abrūso susktu, per užpakalį gulinečiam, ir greit iš rankos kančių paleidžia, kad nespėtu gulintysis pamatyti, kas jam uždrožė, ir visi atkiš rankas laiko. O gulintysis atsistojęs turi išpėti, katras audē jam per užpakalį. Sako: „tas audē marginius!“ Jeigu neispėjo, tai vėl gula, o jeigu išpėjo, tai tas turi užimti jo vieta, eina ir deda galvą ant pagalvio, o šis eina į būri. Žaidžia iki pabesta. Daug yra juokų šiam žaidime.

A. Č.

— o: —

#### VELYKOS.

„Sveiki sulaukę šventų velykų,  
„Didžios linksmybės del kataliku,  
„Išganytojas kėlės“ iš grabo,  
„Traicēs švenčiausios antra asaba“.  
Taip tai giedojo anoj godynėj,  
Seneliai mūsų mieloj tėvynėj,  
Lietuvoj brangioj mūsų šalelėj,  
Kapu ir kryžiu — vargo žemelėj.  
Ten tai sulaukus velykų dienos,

Linksminos, džiaugės žmogus kiekvienas:

Anksti dar naktyj jie kėlės tyčia

Ir linksmai rengės eit į bažnyčią.

Vos vyturėliai tik uždainuoja,

Jie būriaus traukia — eina, važiuoja,

Dauguma sunkiai pakreipė šoną

Palaikint neša valgiu „švenčioną“:

Kiaušinius, kumpi, kepsni ir sūri,

Vargasas ir turčius — katras ka turi.

Kokis tai džiaugsmas, kokia linksmybė,

Kokia jų širdžiai tuomet ramybė:

Kada bažnyčioj’ žvakų daugybė:

Kada vartai skamba — gaudžia, dejuoja,

Vargonų balsas graudžiai-liūliuoja,

Kada pakeltas yr’ sakramentas,

Kad Žvizi gieda: „šventas, o šventas“;

Vis tai į vieną virsta čielybę,

Kuri padaro tokią galybę,

Kad žmogaus vargšo dvase sušildo,

Gražiausiai jausmai širdi pripildo;

Ir gržta namo, pilnas gyvybės

Apsemtas rodos, dangaus šviesybės;

Sveikina jisai savo šeimyną

Sutikės draugą ar šiaip kaimyną,

Širdingai lanko susieds susiedą,

Ir „Alleluja“ linksmai sau gieda.

P. Bijūnas.

#### MANO MANYMAI.

Norėjau ką tokį rašyti,  
Apie save, ar kaž-ką tokį,

Lyg tą karštųj žmonių šoki,

Nagi imu plunksnā kraipyti.

Bet į paklaidas nedaboki,

Zinai suvargus galva sukas.

Nelabos mintis į ją brukas,

Jei ką užgausiu — dovanokit.

Valandoms laiko aš galvojau,

Iš kur tas urmas ēmē plūsti,

Kuriuo mūs laikraščiai prigrūsti?

Bet priežasties nesužinojau.

Tas mano protą lyg kad žeidžia,

Negeistina ugnis liepsnoja,

Ar liaudžiai tas pasidabojab?

Bet jos vaikai su ją gi žaidžia.

Jei ką tas žaislas jų užgauna,

Tas anus pabarai, papeikiai,

Kitokio žaislo nesuteikia,

Jie žaide vis gi nesiliauna.

O jau tas žaislas žmonių protui,

Jis nieko gero nepriduoda.

Kur ugnis degē ten jau juoda.

Neskanus tvaikas visam plotui.

Yra žmonių — tai vaiko prote.

Jaems tai iš niekų kalnai matos,

Jie pyksta, nirsta, purtos, kratos,

Ant galo ima net burnoti...

Šlykštū jau daros net klausyt:

„Tu renegatas, idiotas,

„Tavo kasdienu mainos protas“, —

Itaip toliaus, ką čia rašyti.

Galejo tą daugums matyti

Kiek tė to brudo jų išlieta,

Ir kame jie surado vieta, —

Ten kur kis nor pasimokyti!...

Koki absurdą bematyti:

Pilti, į spaudą tokį nieką,

Kuris geltones tik palieka, —

Tai jau negeistina matyti!...

Pinavyjas.

— o: —

#### EPIKTETUS.

Epiktetus buvo senovėje labai žinomas graikų filosofas-galvočius, iš taip vadinančiu „Stoiku“ mokslo. Gimė 60 metuose po Kristaus ant mažos Hiepolio ukės, Phigia paviete. Jo tėvas buvo medžiojotojas; iš to jis ir pragyvenimą darė. Patsai Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tėvas mėgdavo ančių kiaušinius kepti ir gražiai juos išmarginti su išvairiais dažais, išsunktai iš visokų medžių lapų. Šituo remdamies, kiti rašytojai ir tvirtina, būk tai nuo to laiko ir inėjusi pas graikus mada valgyti ančių ir vištų kiaušinius, ir būk tai nuo tada greitu laiku išplati. Epiktetus savo veikale „Mano gyvenimo šuoliai“ kalba, kad jo tė

ilgians Anglicoje palaikyti ramybę. Ji gręsia pajudinti šalį iš pamatų ir naujai perstatyti išdarbių budinką. Todel minėtais publicistas teisingai pranašauja surutę visos Anglijos, jeigu nebus pradēta „sociališka rekonstrukcija“ (drauginius atbulavojimas), kuris apsaugotu 12,000,000 ypatu nuo nedavalymo ir prašalintų kūdikių mirtinumą, kuris naikina anglų rasę su pastebetina greitybe. Jis pripažista, kad Parlamentinė Darbo Partija šitame darbe prakiso. Prisieis šalį atnaujinti rimtais ir griežtais išstatymais, kurie privers darbo davėjus išduoti atskaitą prieš valdžią ir žmones, o žmonės turės išstatymams iš savo pušes nusilenkti. Antraip, jis sako, mės susilaikime Anglijoje bausaus teroro, kuris paplukdy šalį kraujuoje ir vienok niko gero neatgabens, kaip mažas gero išėjo iš francuzų revoliucijos del darbininkų ir abelni darbo klausime.

Tačiaus klausimas: ar suspēs parliamentas savaitę rodas parliamentas jau išleido išstatymą, kuriuomi nustato darbininkams anglekasiams minimum aką. Bet anglekasių, nors jau žada grįžti prie darbo, tačiaus su tuo išstatymu esą neužganėdinti. Galės da ir vėl iškilti streikai. Vienok jeigu sykį jau valdžia pradējo išstatymus nustatyti algas, tai gal ir pasiseks užvesti tokia „sociališkoji rekonstrukcija“, kokios reikalauja Victor Smith, ir tas duos pavyzdi net kitoms šalims, kad algos būtų išstatymais nustatytos.

## VAGIS.

(Užbaiga.)

— Kaip čia dabar toliau gyventi? — mąstydavo dieną ir naktį vienas sau Andrius.

Ir šiaip ir taip galvojo Andrius — ir niekaip negalėjo išrasti tokį lengvą būdą, idant galima būtų savo vargingas gyvenimas pagerinti. Kasdieninis jo valgis su pasninku jam dagriso iki gyvam kaului ir sumavojo jis: ar pasikarti, ar da toliau gyventi ir žiūrėti, kaip bus.

Tokios rūpesties graužiamas jis kartą išėjo į tyra, platū lauką ir pasileido tekinas eiti, patsai nežinodamas, kur eina. Ėjo, ējo ir pamatė netoliese kiaulę svilinant. Ta kiaulė buvo ūkininko Karklienio, pas kurį Andrius eidavo dirbt. Net apsilaiž Andrius, kaip pamislio apie kiaulę ir jos lašinius. Kaip jis gardžiai, misliai sau, tuos lašinius valgytų, jei jie jo būtų. Ir Andriu vienkart pavydas ir apmaudas pradējo imti. Iš susikrimtimo jis negalėjo žiūrėti į tą pusę, kur nuo svilinamos kiaulės dūmai kėlési į padanges.

— Tai kokia teisybė ant žemės... Vieni mės ēda ir ēda, kiti jos nei šmotelio negauna... — kalbėjo vienas sau Andrius. Nėra lygibės ant žemės, nėra... Vieni sotus, kiti alkani...

Nuėjo jis kelis žingsnius toliaus ir jo galvoj pradējo gimfi keistos mintis.

— Na, o kad taip — mąstė jis — imti tos kiaulės lašinius ir pagoti prisitaikius. Reikia dar paaukti keletą diezų, kol visą kiaulę išdarinės ir lašinius sunes iš mėsinę, iš kur lengva bus

juos paimti. Man visi Karklienio padėjimai yra gerai žinomi ir jo šunis mane gerai pažista, delto niekas negirdės, kaip aš lašinius nešiu. Tik, Dieve, padėk man tą viską gerai atlikti...

Net apsidžiaugė Andrius, suradęs būdą, kurio jieškojo, jog galima bus pagerinti savo gyvenimas. Jis dabar ēmė tvirtai tikėti, jog visi jo vargai susimąs ir jis jausis laimingesnius esas.

Sustojo jis, atsišėdo ant grabkrančio, pasikasę galvą ir giliai užsimastė. Mąstė jis, ką jo pati pasakyti, kada jis savo užmanymą paja išpasakos. Ar pagirs, ar papeiks jį su tokiu užmanymu — jis to dar tikrai žinoti negalėjo. Jam taip bemaštanti, besvajojant prisiminę Dievas, kuris savo išakymuose tarp kitko liepja žmonėms neužsiimti vogimui, nes kas vogs — tam bus uždaryta dangaus karalystė. Net šiurpuliai perėjo per visą Andrius kūną, kaip atsiminė šią Dievo išakymą: nevogk. Ir jis labai nusimini. Tačiau, neilgai toks nusiminius pas jį tėsėsi. Jis atsiminė, jog žmogu nuodėmės gali būt atleistos per išpažintį ir tokiu būdu žmogus tampa vėl nekaltas. Delto, jis pradėjo galvoti, jog ir jo nuodėmė bus atleista, jei jis viską kuningui per išpažintį išspasakos. Šitokios tai mintis jį ir suraminė; jis nutarė taip padaryti: pavogti, o paskui eiti į išpažintį, idant ilgai nenešiojus savo širdyj tos nuodėmės. Nusiraminės, jis pasikelė eiti namo. Ėjo greitai, skubindamas, nešdamas savaje vilti susilaikiant geresnių dienų.

Netrukus jis parėjo ir inėjo į savo grīničią, kaip nesavas. Jis bijojo savo užmanymą parodyti pačiai. Bet galū-gale Andrius ingavo drąsos ir pasakė savo pačiai:

— Žinai, ką aš sumisliau?...

— Na, ką...

— Aš sumislinau vieną daiktą, kuris mus iš vargo gali išgelbēti...

Nagilienė atidžiai pažiūrėjo į savo vyra, norėdama greičiau sužinoti, ką jis jai toliau ims pasakoti. O Andrius nuleido žemyn akis ir pradėjo išlėto kalbėti:

— Taip mės gyvendami — kalbėjo jis — nedaug pelnysime ir galū-gale badu numirtume... Cia mūsų šalyje ar prie šiokio ar prie tokio darbo stversiesi — vis tiek daug neuždirbsi. Kiti, ana, nei dirba, nei nieko... jems nieks nerūpi... o turi visko užtektinai. Jie ką nori, tą ir valgo; nieko jie nesibijo, niekam nereikia jiems galvos lenkti, nei rankų bučiuoti ko-nors prašant... O čia žmogus, vargk ir savo vargū galo negali užmatyti. Daug aršiau mums gyventi dabar, negu šunini kokiam. Pas šunį daug mažiau yra rūpestis, negu pas mus. Jis jei palakes, niekas jo nemuša, tai daug laimingesnis yra, negu mės. Taip aš misliu ir mislysiu. Man rodos, jie aš pamėjau vieną kitą daiktą nuo to, kuris tokį daiktą užtektinai turi, tai jokios nuodėmės nepapildyčiau, o jei ir papildyčiau, tai labai mažai, kuri per išpažintį visai pasinaikint. Man šitokios mintis dabar nesenai inėjo galvon, kada aš buvau išėję į laukus ir ējau, pats nežinodamas, kur aš einu. Eidamas pamačiau kiaulė matyt, Karklienio esanti, nes netoli jo namų svilino. Ir man taip nesmagu ir liūdnua pasidarbė, kad nežinojau, kur dėties. Vėj iš mėsinę, iš kur lengva bus

suviuodžiau dūmų kvapą, kuris ėjo nuo kiaulės. Piktumas mane ēmė, jog jau senai mėsą burno turėjau. Ir aš sumisliau tos kiaulės mėsą pavogti... Juk man rodos, jei nuo turtingo ūkininko pavogtum, tai nedidelė blėdi jam padarytum. Ugi pernai ir kuningas per rekolekcijas sakė: jei nuo biedno pavogsi — didelė nuodėmė, jei pavogsi nuo turtingo — mažesnė nuodėmė.

Andrius pabaigė pasakoti ir,

užsirėmės alkūnėmis į stalą, uždengė rankomis veidą, tarytum gėdinosi jis pasakytos savo kalbos. Ona gailiomis akimi paziūrėjo į jį, atsiduso ir, apsižvalgiusi aplinkui, žiūrėdama, kad niekas daugiau neišgirstų, kukždomis ēmė kalbėti Andriui.

— Taip ir aš misliu, — tarė jis. — Ką gi tu čia žmogus pas mus uždirbsi... Nors visą prakaitą išliek, visą sveikatą palik, o pelno vis mažai turėsi. Kiti jau senai supratą tai, o mės dar tik dabar dasi protėjome. Jie matą — kas perdaug visko turi, tai nuo to, kaip niekas nemato, ateina atimti. Visi juos vadina vagimis. Bet aš juos tikrais vagimis nevadinu, nes jie vagia ne išgero, vagia paties gyvenimo stumiami, žadinami. Tokie tai ne vagis — bet svieto lygintojai... Ir aš tau dabar pasakyčiau, jog labai gerai padarytum, jei eitum pavogti tos mėsos... Tu visus Karklienio padėjimus žinai, matate, kokias užraktais užrakinta, kaip tėsiskas intaisya, ir tau bus nesunku tā viską padaryti. Tik Dieve duok, kad pasiekstu tos lašinių išnešti. Aš jau ir pati nepatingesiu su tavimi eiti į padėsiu tau juos parnešti. Pasvetimą ūkininką eiti — būtų neparanku, greičiau pagautu, o čia viską gerai žinome, ir šunis mus pažista... geriau nei nereik tik dabar nutarkime, kada geriausiai būtų eiti...

— Už kokių dviejų savaičių, — tarė Andrius. — Tada lašiniai visi mėsinę kabos...

— Na, tegul bus taip, — priatarė Nagilienė, nusidžiaugusi, jog neužilgo gal turėsiant geros mėsos.

Su dideliu nekantrumu laukė jiedu tos dienos, kada buvo susiarta eiti į lašinių pažinti. Jiems dienim ir dienos išrodė begalo ilgos, ilgos, kaip ištisos savaitės. Beveik kasdien jiedu apie nieką kiti tiek nesikalbėjo, kaip apie tos lašinių. Kada gi liko iki paskirtam laikui tik viena diena, tai Andrius iš neramumo nežinojo nei ką daryti. Išeis į orą, pavaikšios, pavaikšios ir vėl grįžta atgal į savo grīničią. Pabus grīniojo valandėlę, vėl jam darosi neramu, ir jis bėga laukan ir ima žiūrėti į tą pusę, kur ūkininkas Karklienis gyvena, pas kuri eis lašinių vogti.

Pagaliaus atėjo ir ta laukiamoji diena, kuri pasirodė jiedui begalo ilga ir nuobodi. Ta dieną buvo tykus, ramus vakaras. Dangus apsitraukė nepermatoma balta ūkana, kuri išlenčia artinos prie žemės ir darėsi vis tamsesnė. Pagaliaus pradėjo ant žemės lėtai pulti sniego gnužtelės, „bobų kasnias“ vadinos. Andrius bijojo, kad daug neprisnigtu, nes tada jo pėdos gali būti labai aiškiai matomas ir jis galėtų greitai surasti. Jo pati tuo tarpu prie suolo atsiklaupusi meldesi. Turbūt, praše Dievo, kad jos Andriui viskas nusisektų.

Ant dviejų raudonų laktų, balto gaidukų pričiupė (Dantis). Plumpė plumpena, po špižiniu tiltu (Ugnis po katilu).

Cigonė grįjoj, krūtis ulyčioj (Grījos balkai).

O naktis vis darėsi tamsesnė, nepermatoma. Andrius dar karata išėjo į grīnį, apsidairė aplinkui, pamatė, jog pas aplinki-

nus ūkininkus žiburiai užgesinti, reiškia, jog visi jau miega. Sugrižo jis į grīnčią, atsikosėjo ir tarė pačiai:

— Tai jau dabar galima eiti...

Apsirengė jiedu lengvai, galima sakyti, vasariškai, kad reikale galėtų greičiau bėgti, jei pažystų pavojų. Andrius nuo pėčių pasiėmė nuo aršinos ilgumo gelažgalį, su kuriuo reikės užraktas atlupti. Pati Nagilienė išidėjo į kišenius duonos šmotuką, kurios duosianti šunim, kai nelotų. Taip jiedu susitaisė ir pasiėmė viską su savim, kas reikia, išėjo.

Nepoilgam jiedu jau priėjo prie ūkininko Karklienio tribų. Šunis, pamatę juodu, ēmė loti. Per Andriūšiurpuliai perėjo, kaip išgirdo šunis lojant; norėjo jis net bėgti. Bet i tarpą jo pati ēmė tildyti šunis: ciu-ciui, šuniukai, ciu-ciui, ve duonos... Šunis, gavę duonos, ištikrujų nutilo ir ēmė lementies prie jiedvieju. Andrius nusiramino ir padejo savo darbą.

Pirmiausiai jis nuėjo į pašiūrė, pasiėmė iš tėn kopėčias ir atsinešė jas pas klėti, kur ant viršaus buvo pritaisyta mėsinycia. Lipdamas ant stogo, jis prisakė pačiai, kad ta žiūrėtų gerai, ar kas neateina. O patsai, greitai praplėšę šiaudus klėties stogo keilis kūlelius, ilindo į vidų. Drebančiomis rankomis inkis jis geležgalį į užrakto tarpą, pasuko į šoną, ir užraktas lengvai nusisuko. Tada jis greitai atsidera mėsinycios duris ir patamyse pradėjo grebalioti, jieškodamas lašinių. Ir šen ir tėn griebia, o lašinių nesuranda. Iškart buvo nusimines, bet pasukui dasi protėjė, jog reikia augčiai palypėti, kad pasiekti lašinius. Taip jis ir padarė. Nusukabino jis tiek lašinių, kiek patenėti galėjo. Ir visus šiuos lašinius išidėjo į maišą, kurį rado čia-pat, ant klėties viršaus prie pat mėsinycios durų.

Kaip išgąsdintas spruko jis atgal per stogą, nulipo žemēn, užsidėjo maišą su lašinius ant pečių, ir abudu neatgaudami kvaso leidosi eiti namon, tankiai aštgriždamis, ar kas paskui neatsiveja. Nors šalta naktis buvo ir jiedu lengvai buvo apsiyrengę, tačiau iš abiejų kaktų ējo prakaitas.

Kada jiedu priėjo prie savo grīničios, tai abudu sėdosi ant žemės pasilpinti, Andrius vos kavą atgaudamas ir sykiu džiaugdamasis tarė linksmai į pačią:

— Dabar tai kas kita... Ne reikės tokį mums vargą kęsti... Būsime pavalgę ir smagiai bus gyventi...

— Taip, taip, Andriuk, — tarė pati, — bus mus dabar geriau...

Ir kitą syki būsime šimtą kartų išmintingesni!... **A. Kelmutis.**

11-II-12.

## MINKLĖS.

Bėga ratu meška maurodama, baltas pusnis pustydama (Girnos).

Ar tai dieną, ar tai naktį, vandenye torielka šviečia (Mėnuo ar saulė).

Ant dviejų raudonų laktų, balto gaidukų pričiupė (Dantis).

Plumpė plumpena, po špižiniu tiltu (Ugnis po katilu).

Cigonė grįjoj, krūtis ulyčioj (Grījos balkai).

Senis žilas, barzdotas, per vi-

duri varstotas, tarpuretyj veseli-

ja (Verpjamas ratelis).

Du bėga, du veja, niekad nepaveja (Ratai).

Numirės guli paguldytas, visu sumintas, akių neturi, bet į visu tarpojį žiūri (Slenkstis).

Mėsiniam puode gelžis verda (Arklys pažabotas).

**A. Č.**

## UŽUDOTIS IR GALVOSUKIAI.

27. Zuikis, šunies vejamas, buvo ant 85 šuolių pirmiau šunes. Jis daro 9 šuolius tame laike, kaip šuva padaro tiktais 6;

bet tris šuoliai šunes, lyginasi 7 šuoliams zuikio. Kiek šuolių turėdaryt šuva, idant pavyti zuiki?

28. Atspėti pinigus dviejų žmonių, taip: jeigu pinigus pirmojo padidint 36 doleriais, tai jis turėdaryt šunis: ciu-ciui, šuniukai, ciu-ciui, ve duonos... Šunis, gavę duonos, ištikrujų nutilo ir ēmė lementies prie jiedvieju. Andrius nusiramino ir padejo savo darbą.

29. Vienas pirklias pirkė gyvulius: arklius, kavės ir kiaules. Pirmiausiai jis nuėjo į pašiūrė, pasiėmė iš tėn kopėčias ir atsinešė jas pas klėti, kur ant viršaus buvo pritaisyta mėsinycia. Lipdamas ant stogo, jis prisakė pačiai, kad ta žiūrėtų gerai, ar kas neateina. O patsai, greitai praplėšę šiaudus klėties stogo keilis kūlelius, ilindo į vidų. Drebančiomis rankomis inkis jis geležgalį į užrakto tarpą, pasuko į šoną, ir užraktas lengvai nusisuko. Tada jis greitai atsidera mėsinycios duris ir patamyse pradėjo grebalioti, jieškodamas lašinių, kai nėra reikalo apie išvykiant. Ir stebėtina, net liūdnai, kad tokie mūsų la

lyka.

Kodel lietuviški laikraščiai nepraneša — nieko nerašo savo skaitytojams (skaitau tris lietuviškus laikraščius, dar nei viename neesu patemijęs) apie New Jersey'ės gubernatorius Woodrow Wilson'o parašytą kningą, kuri užsivadina: „History of the American People”, kurioje minėtas gubernatorius pastato piečius žemiau už chinus: kad europiečiai stovų kur kas žemiau kultūroje ir visame kame, ir kad chinietis geresnis ēsa darbininkas. Aš kninges neēsu matės, bet angliškuose laikraščiuose daug sykių plačiai buvo aprašyta. Regis anglus bei amerikonus nelabai tās apteit, vienok jie plačiai aprašo savo skaitytojams; tad kodel lietuviškiems laikraščiams nebūtų reikalo aprašyti nors kiek apie tai? Juk tai žingeidi žinia. Lenkai, slavai, italai ir kiti doro protestus. Per savo didelių organizacijų susvaizavimą nutaria kokia rezoliucija ir pasiūnčia tiesiog pačiam gubernatoriui, kuris buvo prisiketinės lenkams pertaisytį minėtą kningą. Gal tas lietuvių visai nepaličia, gal toje kningoje lietuvių yra skyrium, pastatyti augšciau už lenkus, italus, slavus ir kitus, bet vis gi žingeidi būtų žinot.

„VL.” skaitytojas — J. Zujus.

Apie tą p-no Wilsono veikalą mes girdėjome iš laikraščių. Bet, kiek matės iš spaudos komentarių, p. Wilson esas rašęs išimtinai blogai tik apie vengrus (ungarus) ir slavus. Delto vengrai savo susirinkimuose aštriai ir protestavo. Apie kitų tautų protestus nebuvu girdėtis. Žinoma, p. Wilson gal turėjo omenyje nužeminti visus ateivius iš Europos, tų tarpe ir lietuvius. Gal ir lietuviams priderėjo prieš tą pakelti balsą. Bet lietuvių protestais prieš patį save: Jonas prieš Baltru, o šie abu prieš Jurgi, etc. Šioje betarpėje daug kas iš svarbių atsitikimų išslysta kaip iš laikraščiu, taip ir mūsų visuomenės akijų.

#### KLAIDOS PATAISYMAS.

„Vien. Liet.” 13 num., ant 4-to pusl., rašte Parduodu „Trimtą” pasidare spaudos klaidos. Žemutinėje dalyje pirmosios dailies rašto (3-čioje skiltyje) esti: — ant ko atsiliepē p. Herman Purvis per „Kovą”, ant ko aš vėlei atsiliepimą parašiau 16 vasario, idant patalpintu „Kovoje”; jis padavė „Kovos” redaktoriui, p. Vidikui — O turėjo būti šitaip: — ant ko atsiliepē p. Herman Purvis per „Kovą”, ant ko aš vėlei pasiūnčiau „Kovos” Administratorius adresu, idant patalpintu „Kovoje”; jis (Administratorius) tą raštą padavė „Kovos” redaktoriui, p. Vidikui ir tt.

P. Mikolainis.

Yra da ir kita paklaida, būtent turi būti sumainyta: kad 1000 egz. popierius apdarnose kaštuoja po 9 centus, o audimo apdrauso — po 17c.

Lietuvių progressas. Jonas: Tu skaitai daug laikraščių. — Pasakyk: kas šiąnedel svarbus pas lietuvius atsiklo?

Baltrus: Radau apie puožtu zino kolijojimosi žodžių, kaip va: su-puasmegėnis, rengatas, margadūsia, skebautis ir tt. ir tt. Mačys.

Atrado pats save. Tik pamislyk! Atsikeliai šiyr, žiūriu — palovėj guli žmogus!

— Kas tai buvo? Ar vagis?

— Ne! Tai buvau aš pats.

#### Tev. Myl. Dr.-tes reikaiuose.

##### CENTRO VALD. ADRESAI:

Pirminkas: V. Daukšys, 443 N. 9th St., Philadelphia, Pa.  
Jo pagelbininkas: J. Kazakevičius, 103 N. Main St., Pittston, Pa.  
Rašininkas: J. Žemantauskas, 789 Bank St., Waterbury, Conn.  
Kasierius: A. J. Povilka, 804 Bank St., Waterbury, Conn.  
Kningius: J. Simanavičius, 331 Barnes St., Plymouth, Pa.  
Literat. Komitetas: J. Laskis, 3001 Farrel St., Chicago, Ill., V. S. Jokubynas, 425 Lincoln Ave., Rockford, Ill., J. Gabrys 11 rue Sommerard, Paris, France.

PASARGA: Kuopos ir pavieniai narių, rastu T. M. D. reikaiuose siūkite T M D Lit. Kom. narių-redaktoriui, šiuo adresu: V. S. Jokubynas, 425 Lincoln ave., Rockford, Ill.

##### TAI JUMS!

Po didžiam darbui, po išleidimui rastu V. Kudirkos, TMD. lyg išsėjosi, nes visuose jos kampeiliuose buvo tyla. Bet ji neišėjosi, tik veikė tyliai, žengdama savo tikslo kelui vis tolyn ir tolyn. Ir štai, po ilgam tylėjimui, jos vadovas, pirminkas V. Daukšys organo 12 numeriję apreiskė nariams, jog greitu laiku TMD. vėl dalys savo nariams taip pat diktą laida kningu, beveik tokia-pat kaip ir laida Kudirkos rastu, susidedančiu iš 4 tomų J. Žilinsko poezijos rastu ir vieno tomo Dr. Garmaus referatui, kas sykiu padaro 5 tomas knygą.

Štai! TMD., visą šią laidą, 5 knygias, duos savo nariams dykai, nes narių metinė modestis negali apmokėti tokią krūvą knygų, kadangi metinė modestis yra labai maža. O TMD., už narių sumokamus pinigus, kiek palaukus ir vėl leis naujus rastus, ir vėl juos dalys nariams. Taigi Jus, Tėvynės mylėtojai, nariai TMD., ne užilgo gausite 5 knygias, už mažą, metinę modestij. Bet tas pačias knygas gali gauti ir tie, kurie greitu laiku taps nariais TMD., užsimokėdami savo mokesčius (40c. ištojimo ir 60c. metinės modesties). Taipgi gali gauti tas pačias knygas ir tie, kurie yra užvilkę savo metines mokesčius už 1911 ir 1912 metus, jeigu jas tuoju užsimokės. Todėl — visi lietuvių ir lietuvių, kurie šiaudien nėsate nariais TMD., eikite ir stokit TMD. narių eilėn ir pasiūmkite po gėbių vaisių TMD. trūso — 5 knygias, nes tai Jums jos išleidžiamos.

Bet nemalonu būtų, kad dabar, kuomet tokis gėbių rastu išleidžia ma, TMD. susibrūktu tokie, kurie užsimokėjė už vienus metus, pasiūmę knygas ir nueitų sau šviliupamini, nė ačiu nepasakė, kaip daugelis padarė pasiūmę Kudirkos rastus: prisiraše pasiūmė knygas ir vėl prie draugijos neprieklauso. Tai tikras išnaudojimas ir apjuokimas draugijos, nes metinės modestis tokį, kurie prisirašo tik su išnaudojimu turėti panešti draugija, leisdama knygas. TMD. savo išleidžiamas knygas, už metines mokesčius dali na savo nariams su pasitikėjimu, jog priimanti knygas, pasiliktų jos nariais ant visados ir ateityje jei prigebės jos darbe, leidime knygų.

Žemaičių Antanas.

Pamatė raktą. „Tautiečiai vagiai laikus!” — taip sužiuko socialistai deilei Pruselėlio laisko, dyviniu būdu paklusnuo Mikolaininiui. Net P. Butėnas užėjo iškilminga aplombu ant „tautiečių” sugedimo. O to laisko autorius Račiutė — tyliai ir neatidaro šitos paslapties spintos. Turbtu rakte.

Kukus.

Svečiuose. Šeimyninkė: Melđiu Tamstos dar mėsos kąsneli suvalgyti! Svečias: Širdingai ačiu, esu taip privalgys, kad ne tik mėsos kąsneli suvalgytis, bet ir mūsės neprarytis.

#### New Yorko žinios.

##### ¶ Išvažiavo Lawrenceo vaikeliai.

Subato apie 8 val. ryte pagrįzo į Lawrence, Mass. 300 vaikeliai, kurie buvo per streikus išgabenti i New Yorką, Philadelphia, Barre, Vt. ir Manchester. Visi jie čia būrynu suvažiavo ir puikiai grįaudi išpūdį darė, kada ant Grand Central vagzalo, išvažiuodami pasave tėvus į Lawrence, uždainavo amerikonų hymną „Star Spangled Banner“. Juos išlydėjo šešios moteris, kurios buvo tam tyčia pasiūstos, kad apie vaikelius visu keliu rūpintysi.

##### ¶ Antra bomba teisėjui.

Anadien teisėjo Rosalskio siuntiniuose, kuriuos gauna iš krasos, atrado antrą bombą, da pavojingesnę, negu ana, ką dvi savaiti atgal kažinkas prisiuntė. Kas užsibruožę ant Rosalskio gyvasties, nežinoma. Dabar policija pasiūtė tris detektivus apie Rosalskį ir pačia peržiūri mažiausį daiką, kas siunčiam i tuos namus.

#### Vietines Žinios.

##### — Lietuvių Ukėsų Klubo — išleistoji kningutė: „Kaip pasilikti šios šalies piliečiu“ tapo labai išgirta per vietinius amerikonus,

žymesnius veikėjus, kurie sako, jog da pirmutinė tauta atsirado, kuri taip dailiai savo kalboje išleido Amerikos konstituciją. Dabar šitos kningutės vertimas tarp Washingtono užkopiruotas ant 28 metų; o po to laiko bus galima perspausdinimo drausmė vėl atnaujinti. Kaip praneša mums klubas, šią kningutę dabar reikalauja lietuvių i visus kraštus. Kaina jos — 25 centai. Knigutė turi 83 puslapjus. Galima gauti to po šiuo adresu: Lithuanian American Citizen Club, 372 Bedford ave., Brooklyn, N. Y. Čia priduriam, prašant L. U. Klubui, šitos kningutės nuorašą iš copyright dokumento, kuris skambia sekancių:

Lithuanian American Citizens Club,

Brooklyn, N. Y. — Title of book: Kaip pasilikti Amerikos Piliečiu. How to become an American Citizen. Joseph Otto Sirvydas.

Date of publication Jan. 7, 1912. Affidavit received Mar. 20, 1912. Copies received Mar. 20, 1912. Entry: Class A, XXc, No. 312049. (seal)

Thorvald Solberg.

Register of Copyrights.

Nepamirškite! — kad paneidėj, vakare nuo 7:30, McCadden Memorial Hall salėje atsiibus didelis koncertas ir šokai — vaikai surengtas „Aušros“ kuopas. Vertė S. Biežis. Isleido „Lietuvos ūkininko“ Draugija. Chicago, Ill. Spasta J. Ilgudo. 1912. Pusl. 95.

Naujosios giedojimo salės Pagalba išvalinimui žmonių kūnų ir dvasių iš žeminių kančių. Parės Vilnius Belaivis. Isleido J. Gudelis. Chicago, Ill. Spausta J. Ilgudo. 1911. Pusl. 32. Kaina 10c.

Teisibė, trimėnesių lietuvių darbininkų brosiūrėlė. N8. Leidžia K. Rutkus. E. St. Louis, Ill.

paprastoje „Dainos“ choro salėje, ant kampo Pitkin ave. ir Chestnut str.

Oras. Šią savaitę prasidėjo dailius orai. Aną ketvergą supykėjo perkūnija, apšciai palijo ir pasirodo pavasario žymės.

Studentai vagilių. Buvo jau rašyta, jog pakluiuo eypen du medikališkos mokyklos (daktarijos) studentai: Gibbons ir Jacobs, už vagystę. Pas pirmajį padaryta krata ir rasta namuose apie \$8,000 vertės visokių brangenybių, kurias šie studentai išplėše Bedford ave. apylinkėse. Šaučius studentai!

L. U. K. atidžiai! Mus prajo paakinti Lietuvių Am. Ukėsus Klubo sanarius, kad pripuolgs velkyse klubo mėnesinis susirinkimas, delei metinės šventės tampa perkeltas ant 14 balandžio, t. y. kitan nedėldienin.

Del transfero išdūrē aki. Eastern Parkway, ilipo tūlas mėsininkas Burz ir padavė konduktoriui Lewis transferą, kuris buvo išspūnėjotas dviejų valandom anksčiau. Konduktorius, žinoma, nepriėmė. Iškilo barnis, ir pikčiūra bučeris su lietsargiu išdūrē konduktoriui aki. Žinoma, ji tuoju suėmė.

##### AUKSO GRUDELIAI.

Tikroji filosofija ne tame, kad gauda (slope) kojom paminti, o tame išdant savo laimę pastatyti nuo gaudo neprigulymybėje, net rūpintantes pasiliktos tos gaudos vertu. — d'Alamber. Truputis filosofijos žmones patraukia betikybon; daugelis filosofijos sugražina žmones į tikiėjimą.

Platonas.

Norėdamas, kad tau galva iššukuo- spiauk kitam į aki.

A. Baranauskis.

Veizdž gal, o būsi gudrus!

A. Baranauskis.

Kas gimus kovu — tas kovas, o kas povu — tas povas. — A. Baranauskis.

Didžiausioji brangenybė pasaulyje — tai darbas.

Mūsų gyvenimas tik akimirksnis, taigi neleiskime dovanai brangaus laiko.

Kurioje šalyje yra labai daug daktarų ir advokatų, tarpas visuomenė blogai sutarkyta.

Juo žmogus tobulesnis, juo jis labiau atjaučia gerą ir piktą.

Melnoti — visai nemelnot, o teisibę kaltkab apmastes.

##### NAUJI RASTAI.

Papasaikojimas apie septynias pakartosius. Leonid Andreiev. Apyskra. Vertė S. Biežis. Isleido „Lietuvos ūkininko“ Draugija. Chicago, Ill. Spasta J. Ilgudo. 1912. Pusl. 95.

Naujosios giedojimo salės Pagalba išvalinimui žmonių kūnų ir dvasių iš žeminių kančių. Parės Vilnius Belaivis. Isleido J. Gudelis. Chicago, Ill. Spausta J. Ilgudo. 1911. Pusl. 32. Kaina 10c.

Teisibė, trimėnesių lietuvių darbininkų brosiūrėlė. N8. Leidžia K. Rutkus. E. St. Louis, Ill.

##### KRASOS DÉZUTÉ.

J. E...niu: — Vaizdelis „Persi gando“ silpnokas.

V. Blažaitis: — Žinote Tamsta, kad gerai rašyti eiles, reikia prigintos dovanos ir net didelio pasilavinimo literatūroje. Šiame gi atvejy matosi, kad vieno ir kito truksta. Geriausiai reikia pradeti lavinimasi nuo rašinėjimo šiaip ko, bet ne eilių. O tuom tarpu daugiau skaityti gerų rastų.

P. Aleksynu: — Nepatalpinome delto, kad nieko tė nebuvo svarbu, o labai ilgi rašyta. Jeigu prieš kaičių Jono korespondenciją ims protestuoti Juozas, tai užimtume laikraštį tik vienai protestais. Gali būt, kad korespondentas biski perdrėja. Bet keli gi mūs — lietuvių korespondentai yra liūs nuo šios nuodėmės! Šiaip gi nebuvę jokių blogų norų, kaip T-ta užsimenante. Nereikia užsigauti mažmožiai ir kaip nendrelai bijoti bielėje vėjelio papučiant...

Dainos choro vakarėlis. Neįdelio po pietų East New Yorke „Dainos“ chorai kėlė savo vakarėli, kuriame dalyvavo daugelis svečių ir iš kitų miesto dalių, ypač iš Williamsburgo. Tarp kelių Lietuviai Klubo chorai dainavo; buvo žaidimai, muzika ir abelai dailus draugiškas pasiūlėsminimas. Vakarėlis buvo

dinta?

K. Wister: — Vat būtų gerai, kad T-ta išrišimus pasikubintumėte prijusi iš laiko. Neblogas išrišimui var tojate formulas, kurias pavyzdžiu panaudotumėm. Pamėginkite!

Dr. Butkauksui: — Perdavim p. Martui, kad prieštū savo atsakymą.

A. Tilvikui, Šiauliai: — 1) „Parvažiavimo rabinas“ m

Kraujui išvalyti ir paturtinti, visam organizmu atnaujinti, reikia vartoti gyduoles vadintamas

## SEVEROS VALYTOJAS KRAUJO

(SEVERA'S BLOOD PURIFIER)

Kaina bonkai \$1.00

Norint prašalinti invairius išberimus ir išsigydinti nuo invairiu odu ligu, reikia vartoti

## Severos Mostis del Odiniu Ligu

(SEVERA'S SKIN OINTMENT)

Kaina 50 centu.

Kad turejus odą visada valią, kad plikoji ir plaukuotoji oda butu sveika, maudyklai ir nusiprausimui reikia vartoti

## Severos Gydantis Odinis Muilas

(SEVERA'S MEDICATED SKIN SOAP)

Kaina 25 centai

Augščiau pristatomi vaistai tai geriausios priemonės kraujui ir odai valyti, taip pat išsigydinti nuo begalo inkiriu dedervinių, išbėrimų ir šaip nemaloniu odos ligų. Jie yra tam tikrai sutayıti, kad palaikius

### Krauko, Plikos ir Plankuotos Odos Sveikata.

Parduodama visur aptiekose. Neimkite kitokių, jei kas jums siulytų. Žiurėkite, kad ant luobelio butų padėta vardas

## W. F. SEVERA Co. CEDAR RAPIDS IOWA

### BALIUS!

Ir vėl gera proga kiekvienam pasiskinti. Artinasi Lietuvių Gymnastikos Klube 11-tas metinis bakius, kuris bus 13-tą d. balandžio (April) 1912 m. PALACE HALL, 93 Grand St., Brooklyn, N. Y. Duris bus atdares nuo 7:30 vakare.

Ir turime pranešti, kad tokio balius Brooklyn tur but da nebuvu. Balias bus su Grand March. Muzikantai puikiausia gniež lietuviškus ir angliečius šokių po vadovyste prof. Stepono Šakaus po vadovyste prof. Stepono Šakaus.

Ant virš minėto balius užkviečiamame visus lietuvius ir lietuvaiteis iš Brooklyn ir iš kitų visų aplinkinių miestelių. Žanga ypatai tik 25 centai. Kviečia KOMITETAS.

### REIKALAVIMAI.

Reikalangas korespondentams, mokantis keliais kalbas. Atsiaukite laišku, prisūsdami aplikaciją vartojamose kalbose antrašte:

J. F. Sonowsky,  
287 Bedford Ave., Brooklyn, N. Y.  
(15)

Reikalangi keli preseriai pirmos klasės. Mokesčius nuo nedėlių ir nuo šukų.

B. Stern & Son,  
632-634 Broadway, New York City.

Pajieškau Jurgio Sadaueke, Suvalky, Seirijų valsčius, Boreciunų kaimo. Jau 24 metai kaip Amerikoje. Jeigu kas apie jį žino ar jisai pats, tėgu atsiaukia sekantū adresu. Turiu svarbu reikalaus.

Teofile Sadauektė,  
162 Metropolitan ave., Brooklyn, N. Y.  
(14)

Pajieškau savo brolio Franciškaus Zvirbliaus ir puseserės Barborkos Norbutės, po vyru Vaikienės. Brolis pirmiaus, 8 metai atgal, gyveno Brooklyn. Paeina iš Paluotinės kaimo, puseserė iš Meilžių kaimo, abudu Šveiknos valsčius, Reseinės pav., Kauno gubernija. Jei kas apie juos žino, prašau duoti žinių, nes turiu svarbu reikalaus.

Elzbieta Zvirblaitė,  
172 Hepe st., Brooklyn, N. Y.  
(15)

### ANT PARDAVIMO.

Parsiduoda ketvirtainis pianas Chiekeny darbo. Naujas kaštavo \$900. Parduodame už \$30. Tur but parduota prieš 10 balandžio (April) 1912 m. Dasižinokite pas savininką Olvany, 58 So. 10th St., Brooklyn, N. Y.

Parsiduoda candy ir cigar's Stationery už \$10. Ieigos, renda su 2 kambariais \$18.00. Kaina \$800. A. J. Hanson, 112 Berry st., Brooklyn, N. Y.

Parsiduoda saliunas, gera vieta, per 20 metų išdirbtas biznis, intaisymas geras, prekė pigi. Dasižinokite šiuo adresu:

A. M. Martus,  
120 Grand st., Brooklyn, N. Y.  
(91)

Grosers ant pardavimo geroj vietoj, apgyvento lietuvių ir lenkių, biznis nuo seniai išdirbtas ir sekasi geras. Priežastis pardavimo, moterų ligos Norintieji, kriekštės šiuo adresu:

120 Grand St., Brooklyn, N. Y.  
(15)

Parsiduoda krautuvė visokių stiklinių bei žvairių kitų daiktų. Vieta apgyventi lietuvių ir keletas lenkų; biznis eina geras, nes nuo senai jau išdirbtas ir gana pasiekmingas. Priežastis pardavimo — įejimas į kitą bižnį. Kurie norinti dasižinoti ir gera gyvenimo apdaryti ir užsidirbti pinigų, taipogi sanlygas sužinoti kriekštės šiuo adresu:

Jonas Raudonaitis,  
48 Hudson ave., Brooklyn, N. Y.  
(15)

Farmos: New York lietuviškų klonių yra daug farmų ant pardavimo. Cia paduodu nekurį prekes: 86 akrai už 2100, 100 už 2900, 99 ak. už 100, 135 ak. už 200, 100 ak. už 2000 ir daug kitokių pigesnių ir brangesnių. Daug lietuvių farmierių čia yra, visos farmos su reikalingais gospodarystei budinkais. Rašykite pas:

GEORGE KLEEK,  
Poolville, N. Y.

Del atsakymo — išdėkite už 2c. mar-

ke. (15)

### FARMOS! FARMOS!

Farmos: New York lietuviškų klonių yra daug farmų ant pardavimo. Cia paduodu nekurį prekes: 86 akrai už 2100, 100 už 2900, 99 ak. už 100, 135 ak. už 200, 100 ak. už 2000 ir daug kitokių pigesnių ir brangesnių. Daug lietuvių farmierių čia yra, visos farmos su reikalingais gospodarystei budinkais. Rašykite pas:

GEORGE KLEEK,

Del atsakymo — išdėkite už 2c. mar-

ke. (15)

### Vien. Liet. išleistų knygų Katologas.

Adomas Mickevičia	15
Ar socijalistas gali būti katalikai?	10
Augis darbininkų judėjimo Lietuvoje	15
Apuoko sapnai	15
Anatemos knygelė	10
Apie kūno išlavinimą	15
Albumas lietuviškas, parodos Pažiuze 1900 m.	40
Apie Dievo (Aprašymas iš padavimo XVIII amžiaus)	50
Baltrus Turazeria. (Drama trijuose veiksmuose)	20
Dangus ir īvaigdės. Populiariėka lekcija iš astronomijos	10
Davatų gadzinkos	10
Dangaus augštumas ir žmogaus sebumas. Anykščių Šilelis	20
Darbininkų kalendorius 1904 m.	15
Egl žalčių karalienė. (Drama 5-se apsireiškimuose)	45
Emigracija. Apsaka iš emigrantų gyvenimo	20
Gyvenimasis Genvalaitė	50
Gudri našlė. (Juokažių dvieluose veiksmuose)	15
Gutė. (Eilės)	10
Girtuolių Adynes	10
Graudys Verksamai	10
Herbertas Spencer. Trumpa per įvalga jo philozophijos	15
Istorija Septynių Mokytojų	50
Idėja ant mėlynio. Apsaka mūsų dienai	10
Istorija apie gradią Katriuką	10
Istorija katalikų bažnyčios	10
IS po budelių, kalavijo ir Kajimų (Dvi apysakos)	30
Išgriovimas Kauno pilies. (Drama 4-se apsireiškimuose)	20
Iš bažnyčios istorijos	10
Iš kur atsiranda nusidėjelai?	10
Įtekėmė socijalistų sanlygu ant visų kultūros žakų	15
Įtekėmė dantų ant žmogaus gyvenimo	10
Juozas Arch. Sodietis—deputatas	10

### Anglijoje

Jonas Krikštyjas (Penkiaeiksmė tragedija su prologu)

Juoza Konuševskis arba kanakinimas Unijotų

Kabalas

Kėkėtū Simas. (Apsaka iš ūkininkų gyvenimo)

Kainas. (Misterija. Trijose aktose)

Kaip Sicilijos kaimiečiai kovojo

už savo tėvas

Kur mūs išganymas?

Kunigija ir svetliška valdžia

Keletas minčių apie mirties bausmę

Kaip valstiečiai kovojo už žemę ir laisvę

Kaip apsivesti ir laimingai gyventi

Kaip darbo žmonėms išsiliuosuoti

Keletas žodžių apie lietuvius ir naudingi pamokinimai

Knygelė dėl lietuviškų kareivių

KIASENINE ENYGA.

dėl kirpėjaus arba sinvėjaus pašymui kvymui ir kirpimui viršukų drabužių.

50 puslapiai. Gražiai apdaryti. Prekė \$4.00

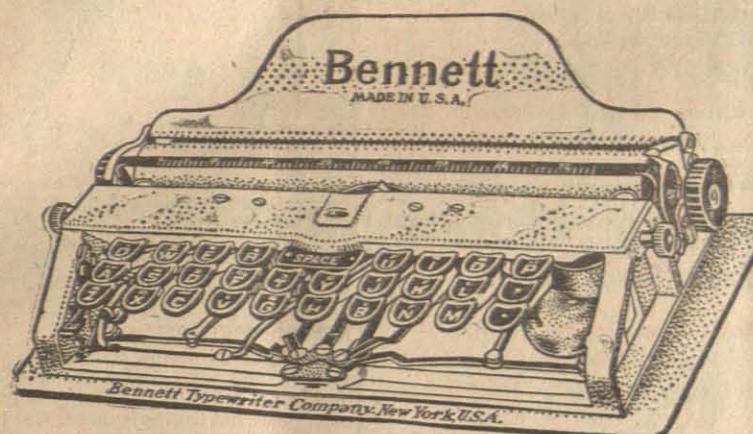
Tokia pat knyga del motoriškų drabužių. Prekė \$4.00.

Amerikoje

Laimė

**BENNETT TYPEWRITER.** Kaina \$18.00

Bennett Typewriter yra tai naujausio išradimo drukuojama mašina ir drukuoja teip greitai ir puikiai, kaip ir brangausios mašinos. Ji yra su universalais, raktais, teip kaip mašinos už \$100.00, arba ir brangesnės. Ant tos mašinos galima drukuoti 80 žodžių į minutą. Padaryta iš labai tvirtio plieno. Tik ši viena drukuojama mašinėlė atramentuoja iš nuo kaspino.



Diduma mašinos 2x5x10 colių. Galima vartoti popierą 8 ir pusę colių platumo. Turi 84 litaras ir ženklus. Volelis su literomis mainosi ir tokiu budu ant jos galima drukuoti visokeropose kalbose. Susideda iš 180 atskirų dalių, sveria 3 ir pusę svaro. Sudėta iš labai puikių skrynelių ir ją galima nešioti rankoje, arba kaišiuojant. Ji yra netikta naudinga, bet ir reikalinga kiekvienai ypatai, o už tokią prekę, tai kaip dykai.

**J. J. Pauksztis & Co.,  
120-124 Grand st., Brooklyn, N. Y.**

**DIDZIAUSIA LIETUVIŠKA  
ORGANIZACIJA S. L. A.**

Susivienijimas Lietuviai Amerikoje susidea iš 250 kūpy, turi 10,000 sąnarių, New Yorke savo namus vertęs \$10,000.00. Išleidinėja savaitinių laikraštį „Tėvynė“, savo ižde turi grynaus pinigais suvirš \$25,000.00. Apie 1000 reikalams ir kitokiems labdariniams tikslams išmoka šimtus dolerių, kas metas. Todėl geista, kad Susivienijimas turėtu bent 100,000 sąnarių, tuomet tokia organizacija galėtų atlikti mums ir mišus tautai milžiniškus darbus. Jeigu S. L. A. knopos rastuvi kiekvienoje Amerikos vietaje, kur tik yra burelių brolių, lietuvių ir kad visi suaugę buty jo sąnariams, kaip pasekme to, našles ir našlaiciam ir nusene, po mirusiam sąnariui gausty 600 ar 1000 dol., tai pamastyk, kiek apskainymu, kokiis dabar nuolatos lietuvių nukenčiai, galima buty išvengti, kiek našlaicių buty išgelbėta lietuvių, kurie dėl prievertos pakliuva į rankas kiataudžių ir žuva kaip lietuvių! Kiel pinigų mūsų visuomenė tada galėtų apvarsti visokiemis naudiniams tautos reikalams!

Šiuos klausimus reikalaujame rimtai apsvarstyti. Pasvarstyk gerbias skaitojovalandėlę, kaip dangu gero gali būti padaroma organizacijos teikios, kaip Susivienijimas Lietuviai Amerikoje.

Imokėti pinigai į šią organizaciją (S. L. A.), buva pilnai užtikrinama atgavimui atgal sunkiose gyvenimo valandose ir dar daug sykių didesnį, negu tapo imokėta.

Susiv. L. A. išmoka mirusio nario pašelpgvini taip: \$150.00, \$300.00, \$600.00 ir \$1000.00. Yra keturi skyriai apsaugos pagal virš paminėtus sumas.

Visokios blankos, konstitucija ir mokestių knygelių gaunama dovanai pas Susivienijimo sekretorių: A. B. Strimaiti, 307 W. 30th st., New York City. Jeigu tavo miestelyje dar nera S. L. A. knopos, o nori tapti šios organizacijos sąnariu, tai rašyk kladsadamas išlygę ir konstitucijos pas sekretorių viršpažėtū adresu, arba pas prezidentą: F. Živatkauša, 110 W. Market st., Scranton, Pa.

**FARMAS PARDUODUO.**

Galima gauti farmas Lietuviai Kolonijoje, Michigan valstijoje, kuri turi pirkę 105 lietuvių. Farmas Mason county, turi pardavimui gyvenančių farmų su budiniais ir sodais; žemė — molis su smėliu ir juodžemis. Maišytos turi Lake County, daugybę geros žemės, neišdirbtos del Farmų parduoti pigiai ant lengvų išmokesčių. Adresuok tuojuas ir gausi lietuvių kalba informacijos knygelių ir mapų dovanai.

**ANT. KIEDIS,  
Peacock, Lake County, Michigan.  
(er)**

**Didžiausis Pasaulio Teatras  
Hippodrome.**

ant 6th Ave., tarp 43 ir 44 gatvių. Siemt statu scenos viena labai dailiai sutaisyta spektakli „Aplink Svetą“. Būti New Yorke ir neaplankyt Hippodromo, reiškia būti Romoje ir nemaityti popežiaus. Lešia kasdien po pietų nuo 2-ros ir vakarais nuo 8-ių. Geriausios sėdynės \$1. Augščiau — pigiai.

**Nauja Krautuve**

Atidariau naują krautuvę visokių

**Vyrisku 3 Drabužiu**

KAS TIK VYRAMS REIKALINGA.

Kaip pavasarinių taip ir vasarinių.

Reikale kreipkitės pas savo tautieti.

**Peter T. Markevich  
131 Grand St.**

New Telephone 1070 R.  
**Vienatinis ir Geriausis Fotografistas.**

**Jos. Shukis**

20 East Market st. Wilkes-Barre, Pa.

**Pigiausios kainos — Didžiausia apsauga \$100.000.00**

**Skaitykite atydžiai!** Nesiduokite apgaudinėti triukšmingiemis ir meilagingiemis Agentų apgarsinimams. Jeigu kuris saką jogei kame nors Jus užtikrina, paklauskite apgaviko, kuomi užtikrina ir kur jo gvarancija? Atsakomasis Agentas ir bankierius sudeja gvarancija į Valstijos kasa. Pirm negu pavesite savo pinigus taupinimui arba pasiuntimui Tėvynė, pasiteraukite kaip ir kuomi užtikrina Jusų sunkiai uždirbtą skatinę. Sudėjan Valstijos kason Šimtą tukstančių dolerių kaip užtikrinimą Jums. Išteminkite, jogei netikrojo bankierius reiškintis. Jusų patarnavimams yra senas datyruis Agentas, kuris: Siuncia 50 rub. už \$26.15, 100 rub. už \$51.90, 500 rub. už 259.40, 1000 rub. už \$51.80. Parduoda laivakortes į Eurodą ir į Ameriką. Padaro kontraktus ir iugaliojimus (davienastis) visų tą atlieka pigiai atsakančiai ir greitai. Reikalauskite pinigų kurso ir laivakortų kainų. Atsakinėjai greitai, o patarimai dykai.

**HENRY J. SCHNITZER  
141 Washington st. NEW YORK.**

**Pigiausios kainos — Didžiausia apsauga \$100.000.00**

**Antanas Stašaukas.**

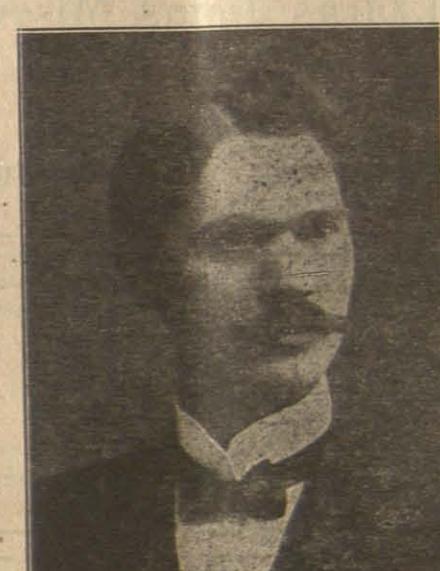
Labai puikiuoji vietoje saltinės, užlaikus skaniausius gérimus ir kvepiantius cigarus. Lietuvių, nepernėkite atsilankytis pas savo vientauti.

No. 2 Cor. Nesbitt ir B.

EAST PLYMOUTH, PA.

**PIRMAS LIETUVISZKAS  
Fotografistas ir Maliorius  
VISOKIU FOTOGRAFIJU**

**Darba atlieku**



**pūkiai ir pigiai.**

**G. BENSON**

328 Bedford Ave. Brooklyn, N. Y.

**DIDELIS LIETUVOS ŽEMLAPIS.**

Su etnografinis sienuomis. Atspausdintas ant dailaus, sliedans popieriaus, keliose spalvose. Tikras pagražinimas sienos kiekvieno lietuviu stubelės. Pirmutinė dar tokio didumo ma-

pa lietuvių kalboje.

**Parsiduoda musu knygine, tik po 50 centu.**

Pasiskubinkite kiekvinas ižyti tą ŽEMLAPI ir pamatyti surašytas visas LIETUVOS vietas. Turime nedidelį skaitlių exempliorių.

Šiuo adresu:

**J. J. PAUKŠTIS & CO.**

120-124 Grand Str., Brooklyn, N. Y.

**TIK KA IŠÉJO IŠ-PO SPAUDOS:****APIE KUNO ISLAVINIMĄ**

Pagal prof. Blumčių parašyta P. Norkaus. Su 25 paveikslais. Pusl. 74. Kaina 15 centų. Autorius išdėsto žmogaus kūno, ypač krūtinės, sustatyti. Pagaliaus nurodo, kokia svarbi roligo lošinė kasdienė kūno gymnastika, kaip ji žmogu sustiprina fiziškai ir protiškai; kaip per gymnastiką žmogus palaičia savo kūno sveikatą, gražumą ir paigina gyvenimą. Tas atsiemama tik pašvenčiant kasdienę po desetą minūčių ant gymnastikos. Kniguolė reikalinga turėti po ranka ir atveju atveju perskaityti. Tas veikalėlis mūsy kalboje dar pirmutinis tokios ryšies.

**VILKU LIZDAS**

Apsaka iš kryžiuočių laikų, parašyta Zuzanos Moravskos, sulietuvinė A. Vegeles. Pusl. 117. Kaina 35 c. Niekas taip neišlavina jaunuomenės, niekas tiek neinkvepia meilės prie savo tėvynės ir visu prakilių darbu, kaip historiškos apysakes. Francuzas pakelė apysakos Diumo, Hugo ir Zolo. Pasaulį pralenkė angliai išsmintingame patriotizme ačiu historiškiems romanams Walter Skotto. Lietuviai da maži teturi historiškis apysakų, išskiriant Kraševskio „Kuningas“, „Vitoliorauda“ ir kit. Todėl „Vilkų Lizardas“ yra labai brangintina kninga. Nors ji skiriama tik jaunuomenei, bet ją su didele nauda ir smagumu perskaityti kiekvienas lietuvis ir lietuviat.

**PAZVELGUS ATGAL**

Didelė sociologika apysaka arbë romanas, garsaus amerikonių romano Edwardo Bellamy, versta P. Siulelio. Pusl. 356. Kaina \$1. Šitas veikalas, išverstas veiklą į visų civilizacijų taurų kalbas, ir turėjęs visur milžinišką pasisekimą, lietuviškame pilname vertime pasirode dar pirmąsyk. Bellamy nupiešia dailios apysakos formoją apie žmogų, kuris pramieglojė ūmą svirž metų, prabudo ir rado visai naujai draugijos surėdymą. Čia jis aprašo viską, kas buvo naujai sutvarkyta ir kaip tuo laikuose buvo laiminga žmonija. Norintis tai didelės fantastijos aprašymas, bet jis suteikia skaitoju tūkstančius prakilių minūčių. Galima drąsiai sakyti, kad šita kninga yra socialistų vadovėlis. Ja perskaityęs žmogus pasisems sau labai gilių idėjų. Ji privalo rasties kiekvieno lietuvio kningynėlyj.

**J. J. Paukštis & Co.**

120-124 GRAND ST. BROOKLYN, N. Y.

Mūsų aptiekorius yra lietuvis

**FRANAS URBONAS**

Visi, kurie jieškote vaistai (liekarstos) ir gera roda parodys tiksli kelią in sveikata :

Musu aptiekoriaus

SU PAGARBA FRANAS URBONAS

151 Metropolitan Ave. (co r. Berry st.) BROOKLYN, N. Y.

Telephone 2427 Greenpoint

**VIENATINĖ IR SENIAUSIA LIETUVIŠKA****AGENTURA****Parduodam Szifkortes ir siuncziam pinigus.**

Jau nuo 1886 metų, kaip parduodam ŠIFKORTES keliančiems į Lietuvą arba norintiems parsikvesti iš Lietuvos savo giminės ar pažinstamus į Ameriką, visados parduodam Šifkortes kuoteisingiausia į kur tik nori, ant greičiausių ir geriausių LAIVŲ už prieinamą prekę. Kuone pas mus pirk'o Šifkortes, kelionėje neturėjo nė jokio klapato; per tai, kad mes visados suteikiam keleiviams geriausius patarimus, kaip tur keleivis apsisaigot nuo apgavysčių. Priegtam padarome reikalingas popierias pas konsulį dėl perėjimo per rubežių.

Taigi reikalaujant ŠIFKORČIU — malonėkite kreiptis prie musų, o busit kuogeriausiai aprupinti visame.

Offiso valandos:

šiokiems dienoms nuo 8 ryto iki 9 val. vakare.

Šventoms dienoms nuo 9 ryto iki 3 val. po piet.

120-124 Grand Street, Brooklyn, N. Y. (Antros durys nuo Berry Street)

**PINIGUS SIUNCZIAM IR ISZMAINOM.**

Siunciami pinigus į visas

svieto dalis saugiai, greitai ir pagal pinigų kursą.

Teipgi išmainom ant rusų ir vokiškų.

Parduodam Tiketus ant geležinkelio į pietines ir va-

karinės valstijas.

Persiunčiam potografijas į

Lietuvą ir užregistruojam

laikšokus.

Padarom aktus rejalentalus

deleži žemės ir kitokių pri-

lausančių savočių. Ta viska

darom su Konsulio paliudiji-

m.

Užsiimame provomis Euro-

pisimis į Amerikoniškoms

iškolektavojime mokesčių.

Darom daviernastis, išjiez-

kom dales Lietuvoje ir ati-

nam į Ameriką.

„VIENYBE LIETUVNINKU“

Seniausias Lietuviai Laikraštis Amerikoje. Įkurtas 1886 mete.

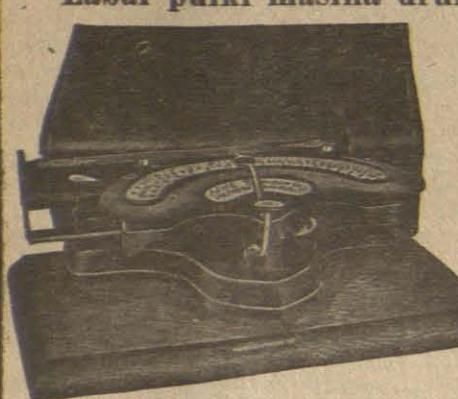
Išeina kas Sereda. Užsirašant „Vienvę Lietuvninku“ Amerikoje prekiuoja metams \$2.00,

pusei metų \$1.00. Užrubežinose prekiuoja metams \$3.00, pusei metų \$1.50.

Teipogi spausdinam visokias knygias, konstitucijas, bilas, plakatus ir tikelius baliams, popieras laiskams rašyt ir kitokius spaudos dalykus.

**DIDŽIAUSIA KRAUTUVE VISOKIU KNYGU.**

**THE AMERICAN** Prekė \$7.00  
Labai puiki mašina drukavojimui laiškų.



J. J. PAUKŠTIS & CO.  
120-124 Grand Str.

Sita mašina puikiai drukuoja, labai aiškius drukas ir druckiai padaryta, visa jos sistema gražiai sutaisyta. Ji parsiduoda po \$10 dol., bet dabar ant trumpo laiko atpiginta tik už 7 dol. Skrynele 2 dol. Kam reikalinga tanki už kainotis, tai geriausia pirkti mašina su skrynele, kuris pasiengis i ranką kaip čemodanellę, gali neštis kur nori.

Pati skrynele \$2.00  
O mašina \$7.00

Telephone 1831

Nik. P. Zelwys



TELEPHONE 1295 GREENPOINT.

**P. BUTKUS**

**LIETUVISKAS GRABORIUS**  
(UNDERTAKER)

Išbalsamuotojas ir laidotuvų Direktorius.

Karietos laidotuvėms, vesilioms ir krikštynoms.

Mano gyvenimo Ofisai atidarus.

DIENĀ IR NAKTĮ.

213½ Berry Str. Brooklyn, N. Y.

Branch Office: 48 Hudson Ave.

LIETUVIAI, KREIPKIŪS REIKALE PAS LIETUVI.

**ZMIJECZNIK**



Zmijecznikas yra tikras.

Tenkai! Tiktai Groblevskio Geriausias Linimentas arba PAIN EXPELLERIS ant sveto nua visokiu galvos skaudėjimui, KAULŲ, PERŠALIMO, REUMATIZMO, STRENUSOPES, SAUSGELŲ, KAKLO, GALVOS SUKIMO ir DIEGLIU.

Jeigu nori ligoje ir nelaimėje pasigelbėti, neįėskok rodos pas kokius nemokinčius žydielius ar kryžiokus save priepūpi, bet kreipkis arba tiesiai parasyk pas savo locnę vienauti, reikaludamas tikrą, grynu ir gydantį vaistą.

ALBERTA G. GROBLEVSKY,

Plymouth, Pa. Lenkiškų ir Lietuviškų gyduolių o persitikrini, kad neiskleisi veilui ar ant apgavysciu savo sunksiai uždirbtu cento.

Turime gyduoju nuo visokiu ligu, koks tikrai randasi ant sveto teip dėl senų žmonių, kaip dėl kudikių, vyru ir moterų „Lenkiškai-Lietuviškai“ vaistai jau tukstančiuose padarome pigiai ir viena kintas rejalikas popieras su palindrijumu Konfliktu. Atieskojimai daliu atliekame kuotesingiausiu.

Atidaryta: kas dieną iki 6 valakare. Subatoje iki 8 val. valakare. Nedėlioje nuo 10 iki 12 val. rytė.

Ypatumas SLAPTAIS ligas gydomoje ir glieje slaptoje užlaikome, kaip kunigas išpažinti.

Dėlto jeigu trokšti tikros gydytojas pagelbos, aprašyk savo nerogerą, aškiai ir su skumkmenomis, prieš 2 centu ant atskymo laiškui, niekumet to nesigalies.

Adresas: Albertas G. Groblevskis Cor. Elm and Main Sts. Plymouth, Pa.

**SAULE**

Du-kart nedėlinis laikraštis Smagiausias lietuviškas laikraštis visoje pasaulėje.

ŠEINA kas UTARNINKĄ ir PĘTYČIĄ.

Prenumerata kaštuoja:

Amerikoje Ant viso meto \$2.50  
Ant pusės meto \$1.25  
Ant ketverčio meto 65c.

EURO- Rosijoje ir Lietuvoje \$3.50

Anglijoje ir Skotlandijoje 15 sh.

Prusuose 15 markių.

MÈNESINIS RAŠTAS

**Linksma Valanda**

ŠEINA APIE 15 D. KOŽNO MÈNESIO.

Talpinasi visokiu gražių Istorijų, Pasakų, ir t. t.

PRENUMERATA:

Amerikoje ant viso meto tik \$1.

Rosijoje \$1.50. Anglijoje 7 sh.

Prusuose 7 mk.

Kas užsirašo "SAULE" ir "LINKSMÀ VALANDÀ" ir pilnai užsimoka, tai abu raštu gauna per visa metu už \$3 in Amerika, in Rosija \$4.50, in Anglija 7 sh. Priek tam pilnai užsimokeję skaitytajai kas metas gauna DOVANA puiku Kalendorių.

W. D. Boczkowski & Co.

520-522 W. South Al.

MAHANOY CITY, PA.

**THE LACKAWANNA**

Parankiausei geležinkeliui Europon keliaujantiems. Linijos suneinę prie Trans-Atlantikų laivų. Nebrangi perdavinėjai bagażą ir pervaža pasažierius.

The Road of Anthracite

(Kietųjų auglinių kelių).

Trumpiausis keliais į Buffalo. Tiesiai į Scrantoną ir Anglių Sritį. Tarpe New Yorko ir Buffalo penki traukiniai kasdien.

Tarpe New Yorko, Chicago ir Vakaru keturi traukiniai kasdien.

Tarpe New Yorko, St. Louis ir Pietvakarių, kasdien.

Tarpe visų vietinių Punktu nuolatinis ir paraukus susinešimas.

Artymesnių informacijų apie kainas, traukinių būgiojimą, etc., krepkitės pas savo vietinių agentų arba rai-

kykite pas:

George A. Cullen,  
General Passenger  
Agent,  
90 West Street, N. Y.

Lackawanna  
Railroad

Telephone 2762 Greenpoint.

**Daktaras Brandsteinas**

Turėjės praktiką Europoje 18 metų, dabar Brooklyn, N. Y., atidarė ofisą.

**103 So. 2-nd Str., kampus Berry Str.**

Gydo naujausiu budu ligas vyru, moterų ir kudikių. Specialistas prie ligų chroniškų (sisientusių).

Valandos priemimo ligoniu: Is ryto nuo 9 iki 10; vakare nuo 6 iki 10.



**STEBUKLINGOS SZTUKOS**

**10 LABAI GERU ŠTUKU UŽ \$1.00**

Su nukrypė teip žmonių nepaliniminiu kaip su geromis štukomis. Kuris žmogus moka geru štuku, tas visados praleidžia laiką linksmiai visi iki myli ir laiko gudriū žmogum. Ta broli gali ir tati pat padaryti, jeigu tūkori, ne dabar susilaikė geriausios progos, nes tik už 1 dol. gausi 10 labai geru štuku. As esu lietuvis, magikas ir berodydamas teatrus, patariau, kad lietuvių labai myli štukas, totori, as dabar pasiruošiu išvysti tojous, o po dienos visi manys, kad tu esi labai mėnus žmogus, arba turai veltiu. Štukos, kurias aš jums prisiūsiu, yra labai lengvai padaryti, teip kad kiekvienas, kuris tik turia rankas, tuoju padaro. Visas reikalingas prietaisas ir lietuviška pamokinimai kaip tas štukas padaryti, išsiuntu į pacia diena kaip gaunu ordini. Nusintumito kastus ar spomukus. Prisiūsk \$1, o gausi tas štukas.

JUOZAS SZLIKAS, 7208 CARPENTER ST., CHICAGO, ILL.



**Pavasaris TAI LINKSMOS DIENOS,**

bet tik tada, kaip žmogus iš savo kūno prašalins kaip šiurkštū žemios salti—ligų, kuri vargina. Venokai jei ne padarysi, tai ligų varginia kūng iš viršaus ir vidurių, naikina sveikatą ir gyvastį, teip beskirstant ne tek pavasarais, kai įvaras be geros sveikatos neturiši jokios linksmybės.

KAD JAUTIESI nesveikinė, bet nori turėti linksmą pavasarį, tai išgydyk. Išvaryk ligą iš kūno, kraujo, nerų ir vidurių: o kad tūksta ligų, padaryti, tai atsiask lietuviškoj kalbo prie tikro Daktaro Specialisti Klinikos, kuras pagal reikalus pritaikys specialistių geriausias liekastas, kurios kaip šilti saulės spinduliai išvaro žemios salti teip ligą išvaryk lauk. be pelli, be sopolinę operaciją.

KAD NEGALI PRIBUTI sveikatos ir dėlės, asabiskai, tai parašyk, o apturis rodu, pagelbėti išvaro ligai.

Mrs. M. Domelkienė, 96 Crosby St., Grand Rapids, Mich. Teip sako: Nors ligai sangu, daug visokius daktarų perleidau, — bet Philadelphia M. Klinike Dr. geriausiai man pagelbėjo nuo skaudūjimo strėmės, viduriuose, kruinių, rankose ir kitur.

THE PHILADELPHIA MEDICAL CLINIC  
1117 Walnut St., Philadelphia, Pa.

Valandos kastus nuo 10 iki 4 po ept. Nedžiūs nuo 6 iki 10 kai P. Y. 10.

Ir valandos nuo 6 iki 8 kai P. Y. 10.

Ir P. Y. 10.